XILOCA 11
págs. 15-64
1993
ISSN: 0214-1175

INVENTARIO DE HALLAZGOS MONETARIOS EN LA ZONA ARQUEOLÓGICA DE EL POYO (Calamocha, Teruel)

Maximino Turiel Ibáñez(*)(**)

Resumen.- *Partiendo de un inventario de los hallazgos monetarios en el ámbito arqueológico de El Poyo, este artículo trata de aportar algunas ideas acerca de lo que pudo ser la vida de la ciudad que allí se asentó.*

Abstract.- *Inventory of the discoveries of coins at the archeological area of El Poyo with a remark about the city which was founded there, including complementary maps.*

INTRODUCCIÓN

El presente trabajo es, fundamentalmente, un inventario de los hallazgos monetarios de época ibérica, íbero-romana y plenamente romana de los que se tiene constancia en la zona arqueológica de El Poyo. Para su mejor comprensión conviene hacer, no obstante, las siguientes precisiones:

I) Cuando nos referimos al inventario como el del yacimiento de El Poyo, consideramos no sólo los restos que se contemplan en las laderas y en cumbre del cerro de San Esteban, sino también las ruinas de diversos asentamientos, conectados con él, y que se extienden desde Caminreal a Calamocha: La Caridad, La Loma, El Molino, La Masada y otros.

II) Desde nuestro punto de vista, y para la época en estudio, el ámbito arqueológico citado es único y debe ser contemplado como un todo, sin prejuzgar si fue anterior un asentamiento u otro, pero manteniendo que se trató siempre de una misma

* Abogado

** Con la colaboración de Juan Turiel Ibáñez

y única ciudad. Como opinión personal fue el cerro donde se articuló el poblamiento inicial y por ello hablamos de El Poyo como denominación genérica que engloba a las demás.

III) El ámbito de estudio es el ya expuesto y por esa misma razón hemos excluido los hallazgos monetarios de Monreal e incluido un hallazgo casual de Torralba de los Sisones (un as de la ceca de Nemausus –Nimes–) por creer que puede proceder, en última instancia, del marco que se ha dibujado.

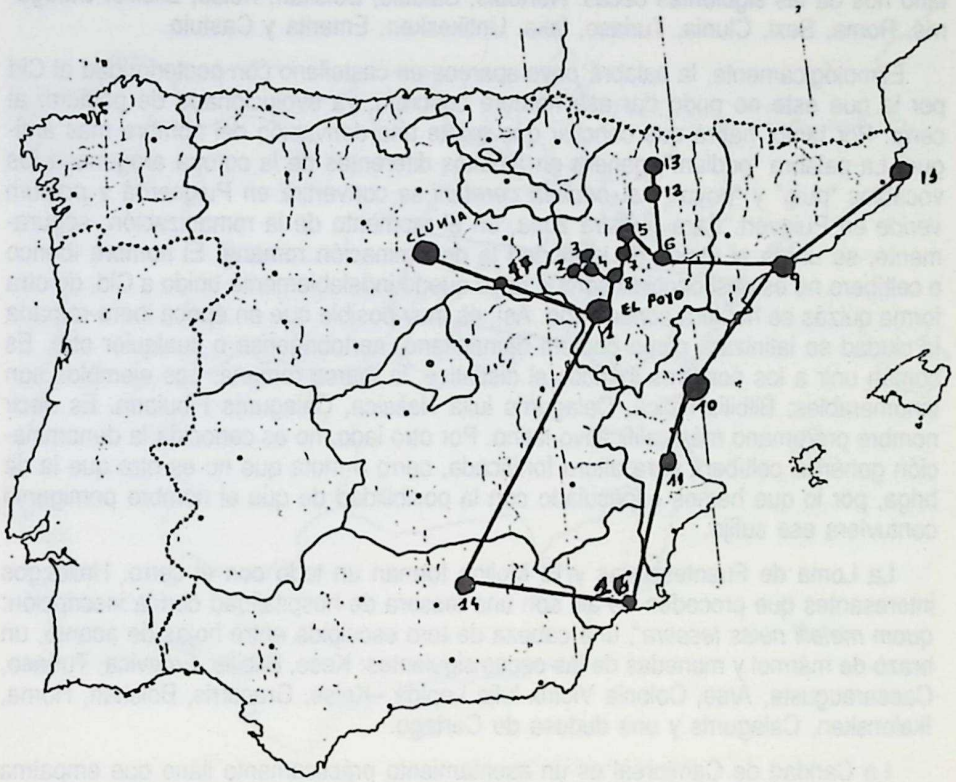
IV) El 90% de las monedas recogidas en el inventario proceden con absoluta seguridad de los lugares que se mencionan en el mismo. El resto, sin asegurarlo plenamente y así se indica en su correspondiente apartado, emanan de informaciones de buena fe obtenidas de personas que están fuera de toda sospecha.

Estamos seguros de que la zona arqueológica que centra nuestro interés es uno de los más importantes núcleos de la cultura ibérica y que su estudio y excavación podrá consagrar no sólo a los que la lleven a cabo, sino también a la comarca entera. En cualquier caso, no nos afectarán las críticas que podamos recibir. El trabajo ahí queda, hace cinco años se conocían seis monedas y hace cuatro días quince, ahora son noventa y una número lo suficientemente grande para que las conclusiones tengan alguna remota posibilidad de coincidir con la realidad pasada al menos en algún punto y más, teniendo en cuenta, que proceden de cuatro ámbitos diferentes, pero interconectados. En todo caso, frente a nuestra ira y la ira de los que nos repliquen, se alza una realidad evidente que puede servir, quizás, para hacer las paces y es, sencillamente, la constatación de que todo nuestro pensamiento acerca del pasado, como alguien dijo alguna vez, es una angustia, porque se trata de una perpetua manipulación de incertidumbres.

ANTECEDENTES

Existen noticias del cerro de San Esteban en el poema del Mio Cid, como asentamiento de sus huestes. Durante algún tiempo se confundió a quienes lo usaron con quienes lo habitaron y así, hay referencias escritas y orales del asentamiento como "ruinas medievales" sin más conjeturas. Incluso hoy, la mayor parte de los aldeanos creen que se trató de una fortaleza del Cid Campeador. En realidad, sólo en la ladera norte existe una cierta evidencia de poblamiento medieval que podría coincidir con el de las fuentes. En un momento indeterminado, eruditos locales realizaron excavaciones por su cuenta y se buscaron tesoros. Más tarde se hicieron algunas campañas de excavación, fundamentalmente por parte de *Purificación Atrián y Francisco Burillo,* con escasos resultados, pero que sirvieron para datar el momento de su abandono en la época del emperador Claudio, el hijo de Nerón Druso y Antonia, envenenando por su propia mujer Agripina en el año 54 después de Cristo.

El yacimiento se extiende por las cumbres de tres cerrillos, que vistos desde lejos se asemejan extraordinariamente a un verdadero "podium" en su acepción más moderna, y por todas las laderas hasta empalmar con la vega del Jiloca y los campos de trigo y viñedos de la Loma y La Caridad, sin solución de continuidad. En las fotos aéreas se aprecia la existencia de una muralla perfectamente delimitada que bordea las diversas alturas de los cerros y otros restos caóticos que podrían ser ampliaciones



LA CIRCULACIÓN MONETARIA IBÉRICA EN EL POYO:

1) El Poyo ¿(Damaniu)? - 2) Bilbilis - 3) Nertobis - 4) Sekaisa - 5) Salduie - 6) Celsa
7) Beligiom - 8) Orosis - 9) Kese - 10) Arse - 11) Saiti - 12) Bolskan - 13) Iaka - 14) Castulo
15) Untikesken - 16) Ikalonsken - 17) Titiakos

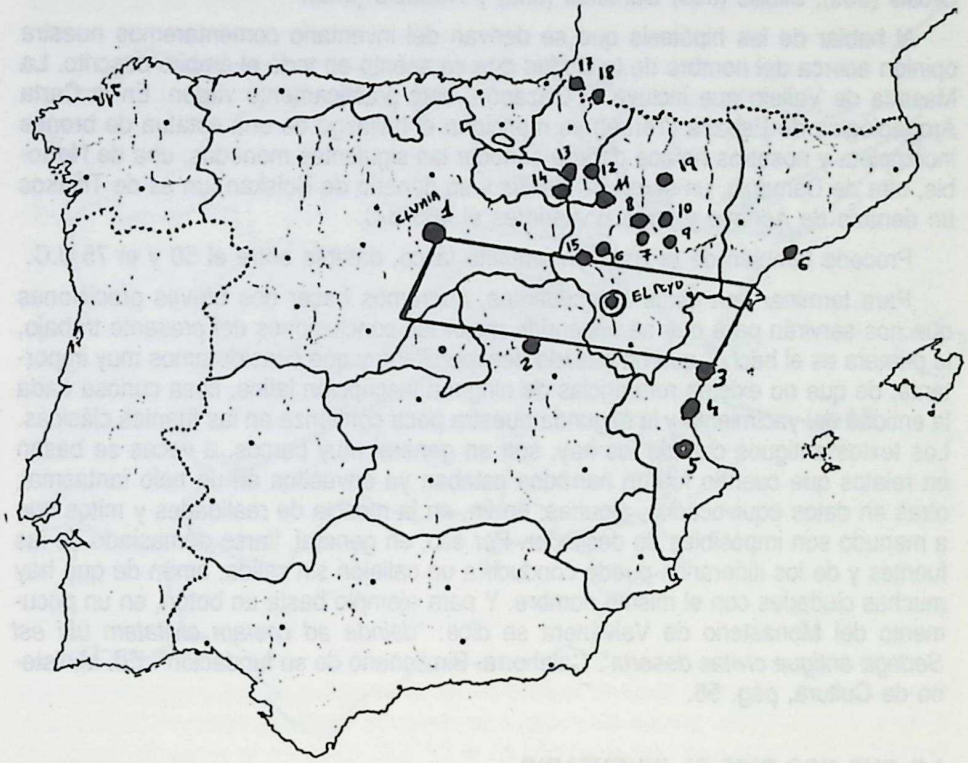
o mejoras y que se extienden por todos los desmontes. Hay también algibes de opus caementicum para recoger el agua de lluvia y al menos dos fuentes naturales: una en la mitad de la ladera norte y otra en la noroeste con el cañón delimitado por lajas y evidentes huellas de un uso continuado. Diversas sendas por todas las laderas permiten el acceso a las cumbres.

Los hallazgos cerámicos son muy abundantes y respecto a las monedas, el inventario nos da las siguientes cecas: Nertobis, Salduie, Bolskan, Kelse, Bilbilis, Calagurris, Roma, Sexi, Clunia, Turiaso, Iaka, Untikesken, Emerita y Castulo.

Etimológicamente, la palabra *poyo* aparece en castellano con posterioridad al Cid por lo que éste no pudo dar ese nombre concreto, ya evolucionado de podium, al cerro. Por tanto, habrá que concluir que existe una derivación del nombre más antiguo. La palabra "podium", genera en ámbitos diferentes de la corona aragonesa los vocablos "puig" y "poyo". Así *podium ceretani* se convertirá en Puigcerdá y *podium veride* en Puigvert. Para nuestra zona, en el momento de la romanización, seguramente, se uniría al étnico de la ciudad la denominación romana. El nombre ibérico o celtíbero no es desconocido porque poyo quedó indeleblemente unido a Cid, de otra forma quizás se hubiera conservado. Así, es muy posible que en época ibero-romana la ciudad se latinizará como podium damanitano, nertobrigense o cualquier otro. Es común unir a los nombres ibéricos el distintivo, la marca romana. Los ejemplos son innumerables: Bilbilis Itálica, Calagurris Iulia Nassica, Calagurris Fibularia. Es decir nombre preromano más calificativo latino. Por otro lado, no es conocida la denominación genérica celtíbera para altura fortificada, cerro o mota que no es otra que la de briga, por lo que hemos especulado con la posibilidad de que el nombre primigenio contuviera ese sufijo.

La Loma de Fuentesclaras y El Molino forman un todo con el cerro. Hallazgos interesantes que proceden de allí son una tessera de hospitalidad con la inscripción: *quom metelli neiss tessera",* una cabeza de toro esculpida entre hojas de acanto, un brazo de mármol y monedas de las cecas siguientes: Kese, Bilbilis, Ercavica, Turiaso, Caesaraugusta, Arse, Colonia Victrix Iulia Lepida –Kelse, Gracurris, Bolskan, Roma, Ikalonsken, Calagurris y una dudosa de Cartago.

La Caridad de Caminreal es un asentamiento prácticamente llano que empalma con Fuentesclaras y El Poyo. Su abandono parece ser anterior al del cerro y La Loma. En el inventerio, las monedas que de él proceden son todas ibéricas, al menos de momento. Es el único yacimiento de la zona que está siendo excavado y en poco tiempo ha producido más de lo que nadie esperaba. Fundamentalmente un mosaico con la inscripción *Likinete egiar usekerteku,* claramente ibérica, ese egiar con sentido de hacer (vasco egin) conecta bien con las inscripciones del sudeste español y lo aleja del celtiberismo del bronce de Botorrita. Pero lo más curioso es que las inscripciones en cerámica son evidentemente celtibéricas, lo que, o bien, nos dice que el propietario de la casa (la inscripción se interpreta como *Hecho por Likine de Userkerte* - Osicerda) era íbero y la masa de la población celtíbera o que era zona fronteriza donde convivían unos con otros y donde se hablaban ambas lenguas, con el latín como elemento aglutinador. Pensamos que en cualquier zona de estos asentamientos puede aparecer una inscripción bilingüe o trilingüe que abra la puerta a la interpretación definitiva de las lenguas pre- romanas actualmente incomprensibles. Al ser el único yacimiento



LA CIRCULACIÓN MONETARIA IBÉRICA EN CLUNIA:

1) Clunia - 2) Sekobirikes - 3) Arse - 4) Valentia - 5) Saiti - 6) Kese - 7) Belikion - 8) Salduie 9) Kelse - 10) Arkailicos - 11) Karaves - 12) Kaiskata - 13) Turiaso - 14) Arekoratas - 15) Bilbilis 16) Sekaisa - 17) Barskunes - 18) Arsaos - 19) Bolskan

Cecas no localizadas: Borneskom, Ildukoite, Oilaunes, Seteisken, Damaniu, *El Poyo

Nota: Obsérvese en la parte del recuadro, el vacío de cecas entre (2) Sekobirikes, (3) Arse y (7) Belikiom (15) Bilbilis, la distribución uniforme de las localizadas y la relación de las no localizadas. De las ciudades no localizadas, alguna debe ser El Poyo. De las no identificadas la única aparecida en el ámbito de El Poyo es Damaniu. Por ello ¿Es Damaniu, podium de los damanitanos, El Poyo?

excavado y productivo se han lanzado diversas hipótesis sobre el nombre del mismo sin relacionarlo con los demás asentamientos, craso error, puesto que es impensable que en La Caridad se asentara una ciudad, por ejemplo Orosis y en El Poyo otra, por ejemplo, Damaniu.

La ciudad no pudo ser más que una, extendida desde Calamocha a Caminreal. Las cecas presentes en La Caridad son Sekaisa (una moneda), Beligion (cuatro), Orosis (tres), Bilbilis (tres) Damaniu (una) y Nertobis (una).

Al hablar de las hipótesis que se derivan del inventario comentaremos nuestra opinión acerca del nombre de la ciudad que se asentó en todo el ámbito descrito. La Masada de Vallejo que incluye El Gazapón, está prácticamente virgen. En la Carta Arqueológica de España (Teruel) se menciona el hallazgo de una estatua de bronce incompleta y nosotros hemos dado a conocer las siguientes monedas: una de Nertobis, otra de Damaniu, un semis de Bilbilis y un denario de Bolskan, un as de Titiakos un denario de Adriano y otras posteriores al 265 d.C.

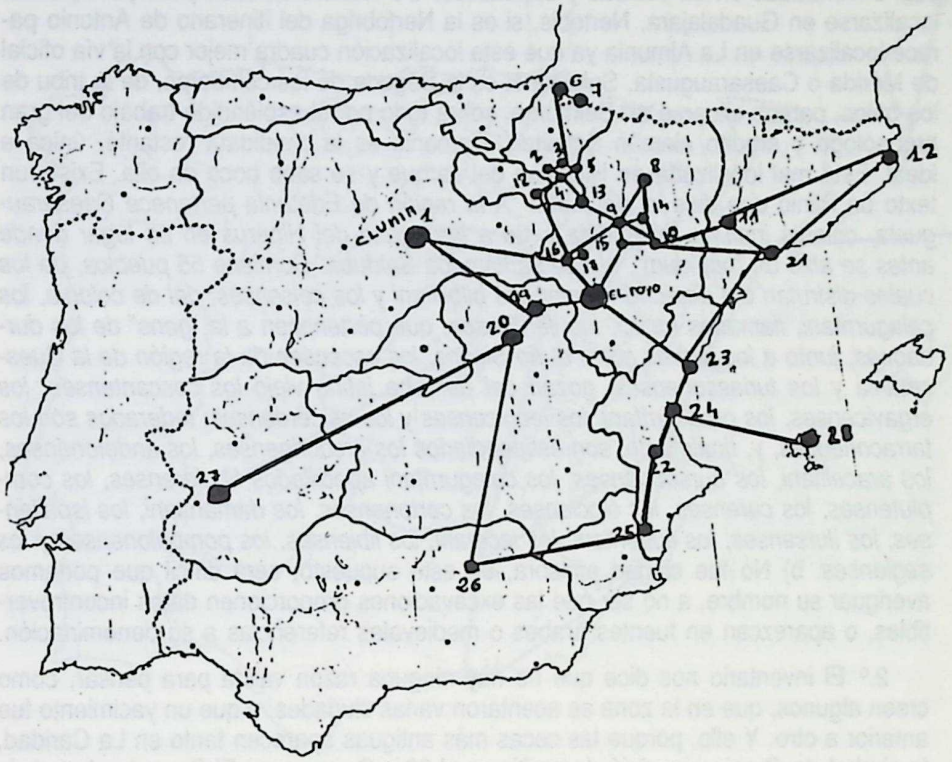
Procede también de la zona un amuleto fálico, datable entre el 50 y el 75 d.C.

Para terminar con estos antecedentes, queremos hacer dos breves precisiones que nos servirán para que se entiendan mejor las conclusiones del presente trabajo, la primera es el hecho, que ha pasado desapercibido y que consideramos muy importante, de que no existen referencias de ninguna inscripción latina, cosa curiosa dada la entidad del yacimiento y la segunda nuestra poca confianza en las fuentes clásicas. Los textos antiguos cuando los hay, son en general muy parcos, a veces se basan en relatos que cuando fueron narrados estaban ya envueltos en un halo fantasmal, otras en datos equivocados, algunas, en fin, en la mezcla de realidades y mitos que a menudo son imposibles de deslindar. Por ello, en general, fiarse demasiado de las fuentes y de los itinerarios puede conducir a un callejón sin salida, amén de que hay muchas ciudades con el mismo nombre. Y para ejemplo basta un botón, en un documento del Monasterio de Valvanera se dice: *"deinde ad costam civitatem ubi est Sedega antigua civitas deserta"*. Calahorra, Bimilenario de su fundación". Ed. Ministerio de Cultura, pág. 56.

LO QUE NOS DICE EL INVENTARIO

Las conclusiones que se pueden extraer del inventario son variadas y para su mejor entendimiento las expondremos numeradas:

1. Respecto a si fue ciudad emisora, las hipótesis son las siguientes: a) fue ciudad emisora, o mejor el nombre de la ciudad es uno de los que se leen en las monedas del inventario. En este caso, con 44 monedas ibéricas constatadas en cuatro ámbitos diferentes de la ciudad: La Caridad, La Loma, El Poyo y La Masada, parece necesario que haya aparecido alguna con su nombre. Si descartamos Kelse (Gelsa), Kese (Tarraco), Bolskan (Huesca), Salduie (Caesar-Augusta), Iaka (Jaca), Saiti (Játiva), Bilbilis (Calatayud), Castulo (Cazlona-Jaen), Arse (Sagunto), Untikesken (Ampurias) e Ikalonsken (mal localizada, pero sin duda en el sudeste español por el alfabeto de la inscripción), nos quedan Orosis, Titiakos, Belikiom, Sekaisa, Nertobis y Damaniu. Como sabemos que la ciudad pervivió hasta el 54-60 d.C. como urbe floreciente, podemos descartar dos nombres, Orosis y Belikiom, porque la primera sólo emitio



LA CIRCULACIÓN MONETARIA IBÉRICA E ÍBERO-ROMANA, EN CLUNIA, HASTA EL AÑO 54 d.C.

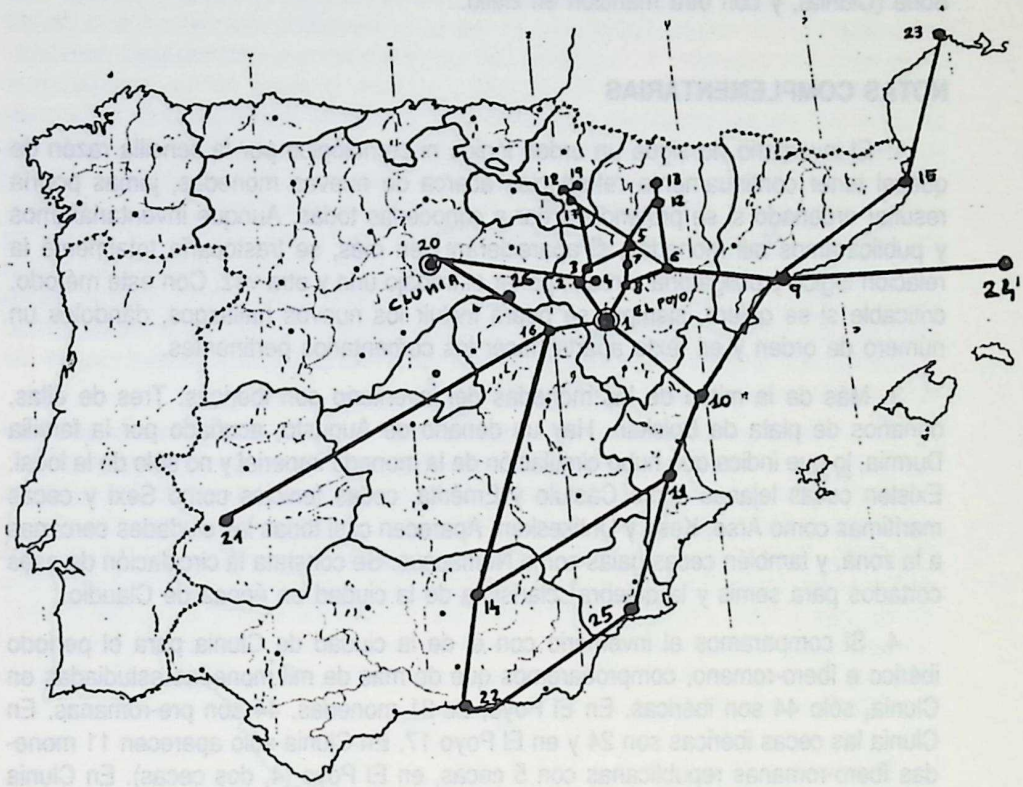
1) Clunia-Clounioq - 2) Calagurris - 3) Gracurris - 4) Turiasu-Turiaso - 5) Kaiskata - 6) Barskunes 7) Arsaos - 8) Bolskan-Osca - 9) Caesaraugusta-Salduie - 10) Kelse - C.V.I. Lepida - 11) Ilerda 12) Ampurias - 13) Karaves - 14) Arkailikos - 15) Belikion - 16) Bilbilis - Bilbilis Itálica - 17) Sekaisa 18) Arekoratas - 19) Ercavica - 20) Sekobirikes - 21) Kese - 22) Saiti - 23) Arse - 24) Valentia 25) Ilici - 26) Castulo - 27) Emerita - 28) Ebusus

hasta el 82 a.C. y la segunda hasta el 50 a.C y no se nos ocurre ninguna razón valida para que dejaran de emitir con la intensa circulación monetaria que hasta Claudio presenta la ciudad y al mismo tiempo siguieran existiendo. Por tanto, nos quedan cuatro posibles candidatas; Titiakos, Sekaisa, Nertobis y Damaniu. De Sekaisa se conoce una moneda procedente de La Caridad, de Titiakos otra hallada en La Masada, De Nertobis, tres, halladas en La Caridad, El Poyo y La Masada y de Damaniu, dos, encontradas en La Caridad y La Masada. De Titiakos se sabe poco pero parece localizarse en Guadalajara, Nertobis, si es la Nertobriga del itinerario de Antonio parece localizarse en La Almunia ya que esta localización cuadra mejor con la vía oficial de Mérida o Caesaraugusta, Sekaisa si es la Segeda de los celtíberos, de la tribu de los belos, parece situarse en Belmonte, sobre todo por el espléndido trabajo del gran arqueólogo y erudito alemán Schulten. Damaniu es la candidata restante, única e ideal. Está mal localizada en Hinojosa del Jarque y se sabe poco de ella. Existe un texto de Plinio que dice lo siguiente: *"A la región de Edetania pertenece Caesaraugusta, colonia inmune, extendida junto a las aguas del Hiberus en un lugar donde antes se alzó un "oppidum", al que se llamaba Salduba. Contiene 55 pueblos, de los cuales disfrutan del derecho romano los bilbilitani y los celsenses; del de colonia, los calagurritani, llamados nasici, los ilerdenses, que pertenecen a la "gens" de los durdaones, junto a los cuales corre el río Sicoris, los oscenses de la región de la Suessetania y los turiassonenses; gozan del derecho latino viejo los cascantenses, los ergavicenses, los graccurritani, los leonicenses y los osicerdenses; federados son los tarraconenses, y, finalmente, son estipendiarios los arcobrigenses, los andelonenses, los aracelitani, los bursaonenses, los calagurritani apedillados fibularenses, los complutenses, los carenses, los cincienses, los cortonenses, los damanitani, los ispallenses, los ilursenses, los iluberitani, los iacetani, los libienses, los pompelonenses y los segienses.* b) No fue ciudad emisora, en este supuesto, será difícil que podamos averiguar su nombre, a no ser que las excavaciones proporcionen datos incontrovertibles, o aparezcan en fuentes árabes o medievales referencias a su denominación.

2.º El inventario nos dice que no hay ninguna razón válida para pensar, como creen algunos, que en la zona se asentaron varias ciudades, o que un yacimiento fue anterior a otro. Y ello, porque las cecas más antiguas aparecen tanto en La Caridad, la ciudad de Orosis que dejó de emitir en el 82 a.C. como en El Poyo, la ciudad de Salduie, que cesó sus emisiones en el mismo año. Porque aparecen monedas ibéricas en cualquier punto entre Caminreal y Calamocha y en niveles superficiales. Y porque se encuentran las mismas cecas ibero-romanas en La Loma y en el Poyo.

Nos dice también que la ciudad, a pesar de que en el mosaico de La Caridad, se menciona a Osicerda, no pudo ser ésta, ya que no hay ninguna moneda de esta ceca, y que tampoco pudo ser Contrebia Carbica, por la misma razón.

3.º Por último, el pobre resurgimiento, después de escapar de su agujero negro, es posible que lo fuera, como Leonica, asentada en la Masada de Vallejo. Existe una referencia en las fuentes árabes. Concretamente en la crónica de Ibn Hayyan sobre la expedición de Abderraman III a Zaragoza, en 935, se cita Mahallat Lnqa, cerca de Calamocha. Esta Leonica no tendría que ser la misma que citan Ptolomeo y Plinio, pero podría ser la mencionada en el itinerario del Anónimo de Rávena (siglo IV d.C.). Si ello es así, habría también mansiones en Navarrete y en El Castillejo de Lechago



LA CIRCULACIÓN MONETARIA EN EL POYO, HASTA EL AÑO 54 d.C.

1) El Poyo (Damaniu) - 2) Bilbilis - Bilbilis-Itálica - 3) Nertobis - 4) Sekaisa
5) Salduie-Caesaraugusta - 6) C.V.I. Lepida-Kelse - 7) Belikiom - 8) Orosis - 9) Kese
10) Arse - 11) Saiti - 12) Bolskan - 13) Iaka - 14) Castulo - 15) Untikesken - 16) Ercavica
17) Turiaso - 18) Calagurris - 19) Gracurris - 20) -21) Emerita - 22) Sexi - 23) Nemausus
24) Roma - 25) Ikalonsken - 26) Titiakos

(donde está constatada de aparición de una moneda del siglo IV d.C.). Hay que tener en cuenta que la vía romana a Caesaraugusta (quizá Kelse), iba por la rambla de Cuencabuena y no por Luco del Jiloca. Probablemente la vía de Caesaraugusta (quizá Kelse) hacia el Poyo se bifurcaba en Lechago, un ramal seguía por Navarrete y el otro por el puente de Luco empalmaba con la vía que desde El Poyo iba a Bilbilis y Soria (Clunia), y con otra mansión en Bello.

NOTAS COMPLEMENTARIAS

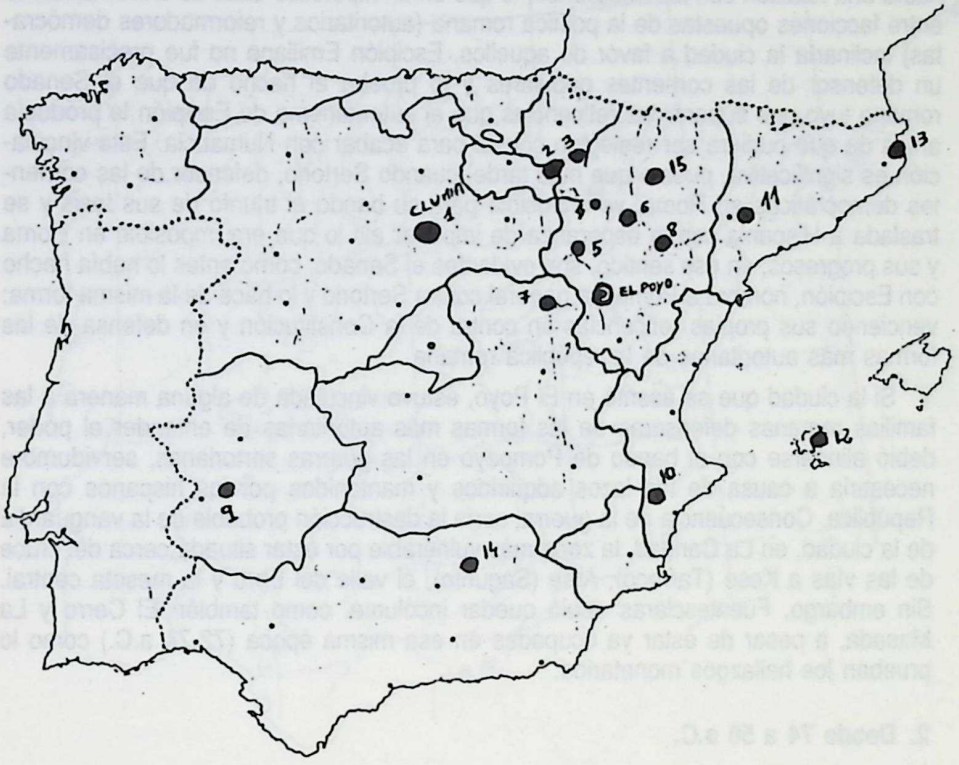
1. El inventario no sigue un orden lógico ni cronológico por la sencilla razón de que al tener continuamente referencias acerca de nuevas monedas, jamás podría resultar ordenado si se pretendiera dar a conocerlas todas. Aunque inventariáramos y publicáramos mil monedas, si aparecieran cien más, se trastocaría totalmente la relación lógica y obligatoria a recomponer el trabajo una y otra vez. Con este método, criticable si se quiere, siempre se podrá incluir los nuevos hallazgos, dándoles un número de orden y en texto aparte hacer los comentarios pertinentes.

3. Más de la mitad de las monedas del inventario son ibéricas. Tres de ellas, denarios de plata de Bolskan. Hay un denario de Augusto, acuñado por la familia Durmia, lo que indica que hubo circulación de la moneda imperial y no sólo de la local. Existen cecas lejanas como Cástulo y Emérita, cecas fenicias como Sexi y cecas marítimas como Arse, Kese y Untikesken. Aparecen casi todas las ciudades cercanas a la zona, y también cecas galas como Nemausus. Se constata la circulación de ases cortados para semis y la quiebra[1] clarísima de la ciudad en época de Claudio.

4. Si comparamos el inventario con el de la ciudad de Clunia para el período ibérico e íbero-romano, comprobaremos que de más de mil monedas estudiadas en Clunia, sólo 44 son ibéricas. En El Poyo, de 91 monedas, 44 son pre-romanas. En Clunia las cecas ibéricas son 24 y en El Poyo 17. En Clunia sólo aparecen 11 monedas íbero-romanas republicanas con 5 cecas, en El Poyo (4, dos cecas). En Clunia se estudian 190 monedas íbero-romanas de los Julios-Claudios con 11 cecas, incluyendo Celse, mientras que en El Poyo, con sólo 22 monedas, hay 13 cecas diferentes.

Esto nos dice, que realmente El Poyo fue una gran ciudad que proporcionalmente domina a Clunia en el período puramente ibérico de forma total y que la diversidad para el período íbero-romano que muestra El Poyo, con tan pocas monedas, indica que hasta su fin fue un auténtico centro comercial y de comunicaciones. En cuanto a las pautas de distribución sólo hay que comparar los mapas para ver que se forman imágenes muy semejantes.

1. De todas maneras esta quiebra de ciudades importantes en un abrir y cerrar de ojos, no es rara para la época al parecer algo similar sucedió en Kelse.



LA CIRCULACIÓN MONETARIA ÍBERO-ROMANA EN CLUNIA, SIN INCLUIR CECAS GALAS NI LA CECA DE ROMA, HASTA 54 d.C.

1) Clunia - 2) Calagurris - 3) Gracurris - 4) Turiaso - 5) Bilbilis - 6) Caesaraugusta - 7) Ercavica 8) Celsa - C.V.I.L. - 9) Emerita - 10) Ilici - 11) Ilerda - 12) Ebusus - 13) Emporion - 14) Castulo 15) Osca

SÍNTESIS CRONOLÓGICA

1. Desde el 101 a.C. hasta el fin de las guerras sertorianas 74 a.C.

Sabemos que existían fuertes lazos de clientela entre algunos pueblos indígenas y las familias importantes de Roma. La aparición de un denario de la familia Cornelia en honor de Escipión Asiagenus (hermano mayor de Escipión el Africano) prueba[2] que había una relación con los Escipiones, lo que en un hipotético caso de enfrentamiento entre facciones opuestas de la política romana (autoritarios y reformadores demócratas) inclinaría la ciudad a favor de aquellos. Escipión Emiliano no fue precisamente un defensor de las corrientes populares y lo prueba el hecho de que el Senado romano tuvo que superar las reticencias que el autoritarismo de Escipión le producía antes de que pudiera ser reelegido cónsul para acabar con Numancia. Esta vinculación es significativa, puesto que más tarde, cuando Sertorio, defensor de las corrientes democráticas en Roma, ve imposible para su bando el triunfo de sus tesis y se traslada a Hispania con la esperanza de imponer allí lo que era imposible en Roma y sus progresos, en ese sentido, son evidentes el Senado, como antes lo había hecho con Escipión, nombra a Pompeyo general contra Sertorio y lo hace de la misma forma: venciendo sus propias reticencias en contra de la Constitución y en defensa de las formas más autoritarias de la república romana.

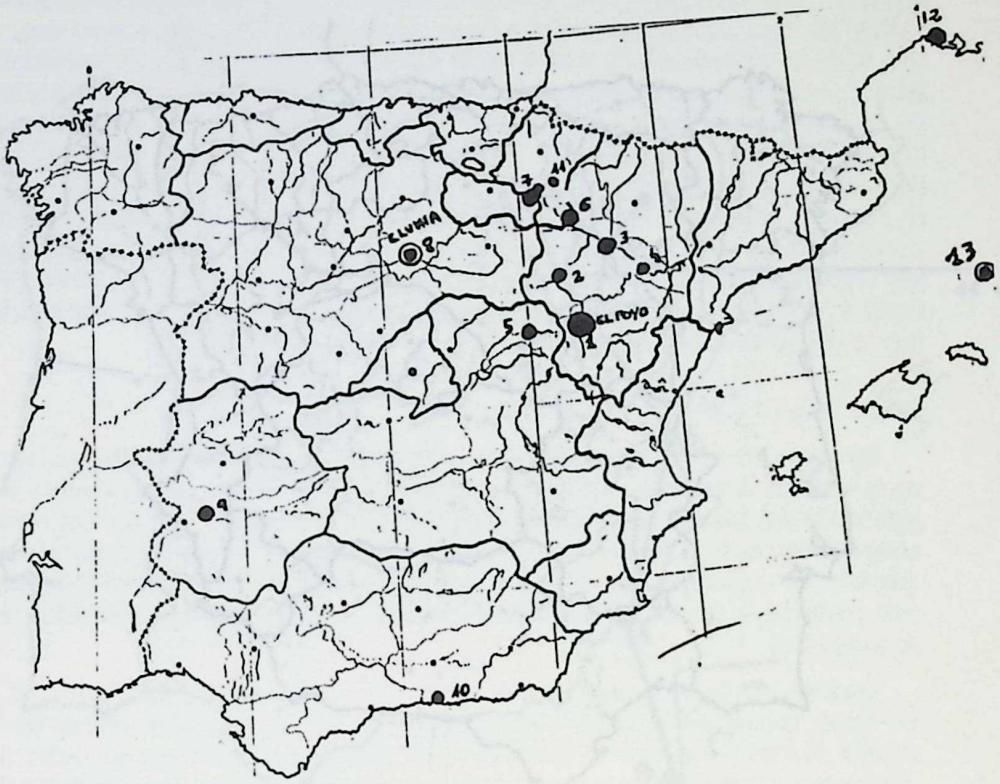
Si la ciudad que se asentó en El Poyo, estuvo vinculada de alguna manera a las familias romanas defensoras de las formas más autoritarias de entender el poder, debió alinearse con el bando de Pompeyo en las guerras sertorianas, servidumbre necesaria a causa de los lazos adquiridos y mantenidos por los hispanos con la República. Consecuencia de la guerra, sería la destrucción probable de la vanguardia de la ciudad, en La Caridad, la zona más vulnerable por estar situada cerca del cruce de las vías a Kese (Tarraco), Arse (Sagunto), el valle del Ebro y la meseta central. Sin embargo, Fuentesclaras debió quedar incólume, como también El Cerro y La Masada, a pesar de estar ya ocupadas en esa misma época (72-74 a.C.) como lo prueban los hallazgos monetarios.

2. Desde 74 a 50 a.C.

Con la derrota de Sertorio, la ciudad debió salir reforzada y continuar su florecimiento hasta la época de la guerra civil entre César y Pompeyo (49-47 a.C.), pero parece lógico que como consecuencia de su alineamiento en la guerra sertoriana su conciencia indígena se deteriorara y los sentimientos nacionales comenzaran a desdibujarse.

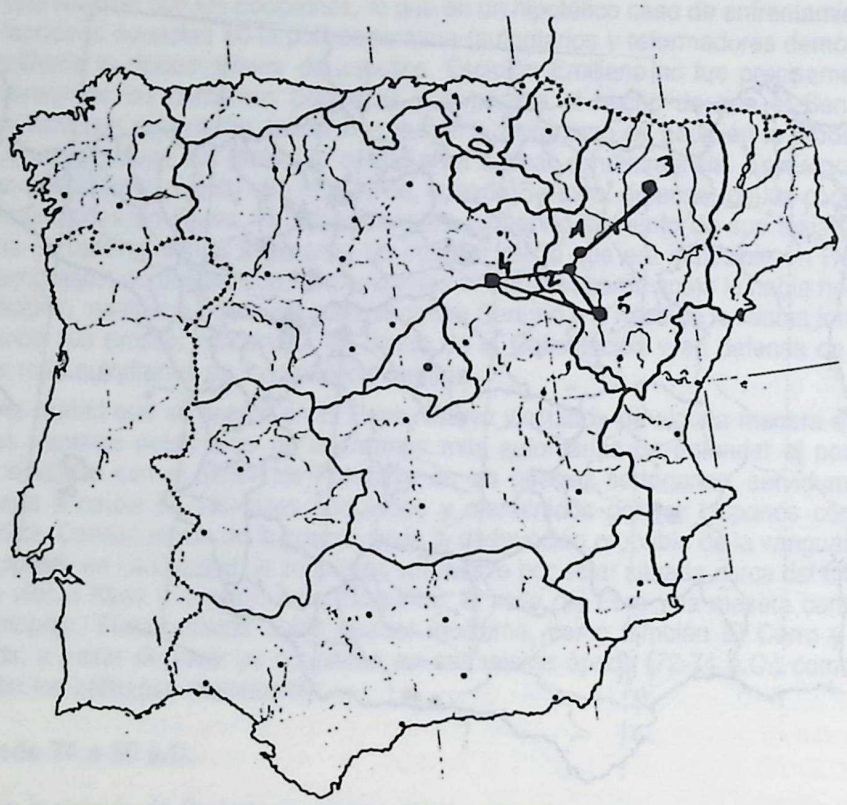
Si no nos equivocamos, la ciudad durante casi un siglo vio en lo romano un ejemplo formal a seguir, pero sin que esta admiración supusiera romanización. Trataría de mantener sus características indígenas adaptando formas externas de la civilización romana a su gusto. Este *"arromanamiento"* sin romanización puede ser la clave

2. Prueba también de esta relación es el hallazgo en Fuentesclaras de una terresa de hospitalidad con la inscripción *"quom metelli neiss tessera"* que Burillo, a nuestro juicio equivocadamente atribuye a época imperial basándose en la hipótesis de que Fuentesclaras es un yacimiento de época imperial, cuando los hallazgos monetarios republicanos prueban que hubo una ocupación al menos desde el año 101 a.C.



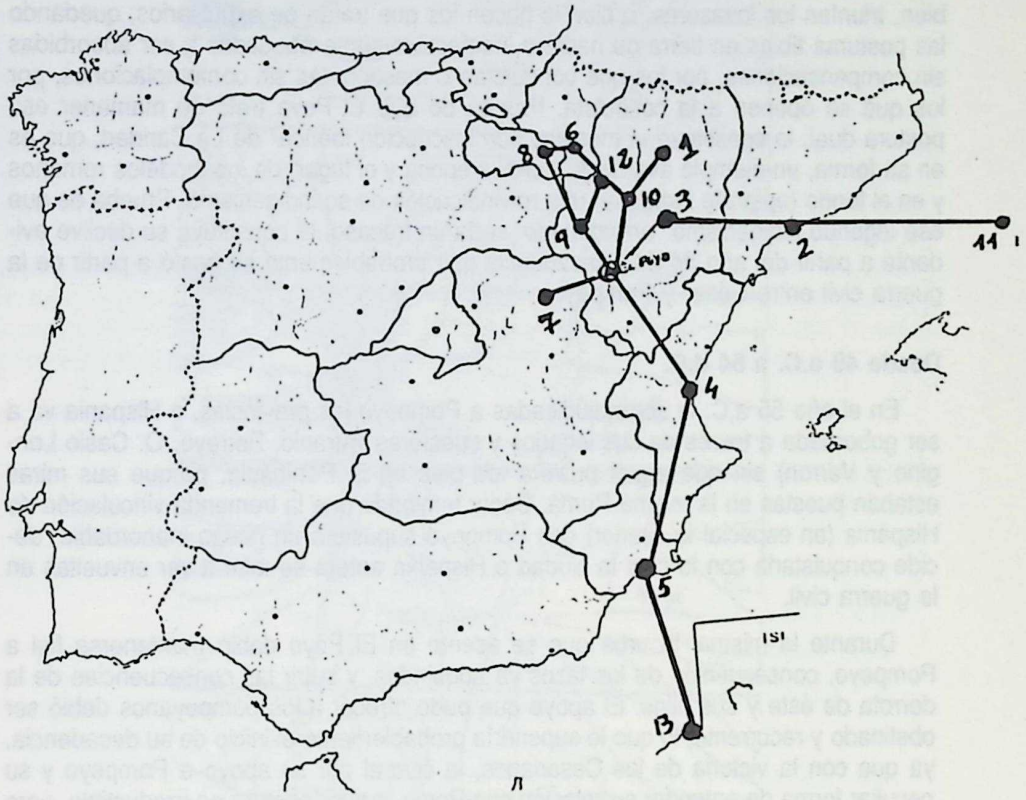
LA CIRCULACIÓN MONETARIA ÍBERO-ROMANA EN EL POYO, INCLUYENDO LA CECA FENICIA DE SEXI, LA CECA GALA DE NEMAUSUS Y LA DE ROMA, HASTA 54 d.C.

1) El Poyo - 2) Bilbilis - 3) Caesaraugusta - 4) Colonia Victrix Iulia Lepida (kelse) - 5) Ercavica 6) Turiaso - 7) Calagurris - 8) Clunia - 9) Emerita - 10) Sexi - 11) Gracurris - 12) Nemausus 13) Roma



LA CIRCULACIÓN MONETARIA IBÉRICA EN LA MASADA DE VALLEJO (Ámbito arqueológico de El Poyo) hasta la época de Augusto.

1) Nertobis - 2) Bilbilis - 3) Bolskan 4) Titiakos - 5) Damaniu - ¿El Poyo?



La circulación monetaria hasta el año 54 d.C. en el ámbito exclusivo de Fuentesclaras perteneciente a la zona arqueológica denominada globalmente de El Poyo y que comprende: El Cerro (en el mismo Poyo), La Masada de Vallejo (en Calamocha), La Loma (en Fuentesclaras) y la Caridad (en Caminreal).

1) Bolskan - 2) Kese - 3) Kelse-Colonia Victrix Iulia Lepida - 4) Arse - 5) Ikalonsken - 6) Gracurris 7) Erkavica - 8) Calagurris - 9) Bilbilis - 10) Caesaraugusta - 11) Roma - 12) Turiaso 13) ¿Cartago?

para entender no sólo el declive de esta ciudad, sino también de otras hispanas qe creyeron poder ser independientes de Roma, pero con sus maneras. Dieciocho siglos después veríamos una situación parecida con la invasión napoleónica y el afrancesamiento sin dependencia nacional de determinados sectores de la sociedad española de la época. El error al pensar que es posible mantener frente a una verdadera invasión (y esta situación es recurrente en la historia de las civilizaciones) una postura híbrida, conduce necesariamente a quienes la practican al desastre, puesto que, o bien, triunfan los invasores, o bien lo hacen los que tratan de expulsarlos, quedando las posturas tibias en tierra de nadie e indefectiblemente abocadas a ser absorbidas sin compensaciones, por los que conquistan o masacradas sin contemplaciones, por los que se oponen a la conquista. Prueba de que El Poyo trató de mantener esa postura dual, la constituye el mosaico con inscripción ibérica[3] de La Caridad, que es en su forma, un ejemplo avanzado, para la época y el lugar, de los modelos romanos y en el fondo (epígrafe indígena) una reivindicación de su indigenismo. Prueba de que ese ingenuo indigenismo *"arromanado"* sería un fracaso, la constituye su declive evidente a partir del año 54 d.C. decadencia que probablemente se gestó a partir de la guerra civil entre César y Pompeyo.

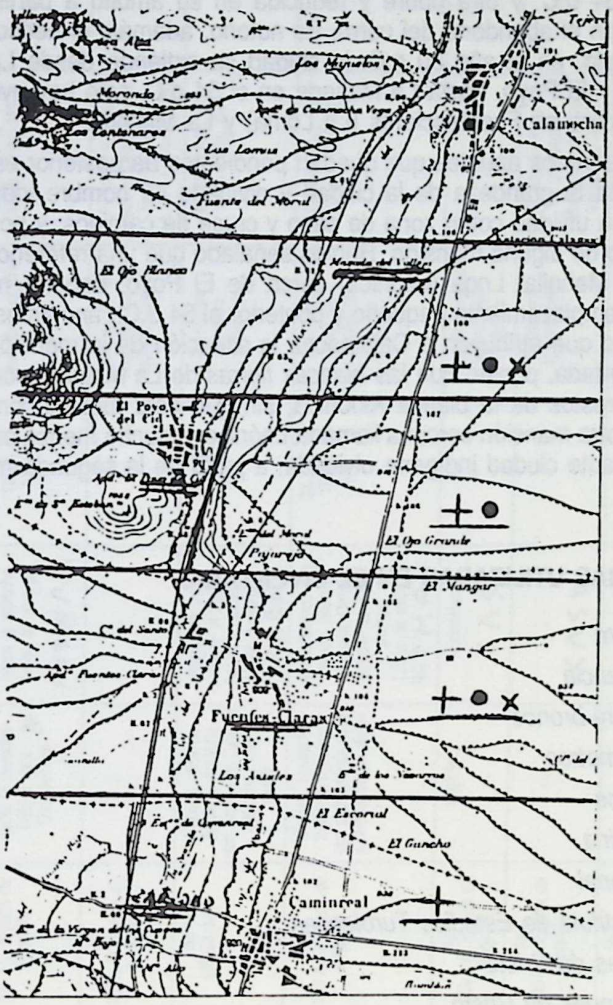
Desde 49 a.C. a 54 d.C.

En el año 55 a.C. le son adjudicadas a Pompeyo las provincias, e Hispania va a ser gobernada a través de sus legados y cuestores (Afranio, Petreyo, Q. Casio Longino y Varron) sin que aquél pusiera los pies en la Península, porque sus miras estaban puestas en la misma Roma. César temiendo que la tremenda vinculación de Hispania (en especial la citerior) con Pompeyo supusiera un riesgo inabordable, decide conquistarla con lo cual la ciudad e Hispania entera se iban a ver envueltas en la guerra civil.

Durante la misma, la urbe que se asentó en El Poyo debió mantenerse fiel a Pompeyo, consecuencia de los lazos ya adquiridos, y sufrir las consecuencias de la derrota de éste y sus hijos. El apoyo que pudo ofrecer a los pompeyanos debió ser obstinado y recurrente, lo que le supondría probablemente el inicio de su decadencia, ya que con la victoria de los Cesarianos, la ciudad por su apoyo a Pompeyo y su peculiar forma de entender su relación con Roma, por su postura no irreductible, pero tampoco abierta a la plena romanización, debió ser considerada como poco apta para cualquier concesión plena de derechos políticos o para integrarse en los esquemas nuevos y plenamente romanos que se diseñarían para Hispania, a partir de la total pacificación de la península después de las guerras cántabras.

Abandonada a su propia suerte, la ciudad comenzaría un lento declive, retardado al principio por su privilegiada situación estratégica y por sus recursos comerciales, agrícolas y ganaderos e imparable ya a partir del abandono de la acrópolis del cerro. Su definitivo fin como ciudad indígena importante estaría ligado además a la crisis

3. Es curioso, también que no existe referencia alguna a inscripciones latinas procedentes de la zona, indicio claro, de que a pesar de ser una ciudad importante, mantenía su indigenismo y que debía oponerse a una romanización efectiva aún admitiendo que Roma era imitable en muchos aspectos.



LA OCUPACIÓN DE LOS DIFERENTES ÁMBITOS DE LA CIUDAD (1) Y SU NOMBRE

1) OCUPACIÓN:

- Desde ¿ ? hasta 75-72 a.C. (La Caridad, Fuentesclaras, El Cerro, La Masada).
- Desde 72 a.C. hasta 54 d.C. (El Cerro, Fuentesclaras, La Masada)
- Desde 54 d.C. hasta el siglo IV d.C. (Fuentesclaras, La Masada).

(1) Con los datos monetarios actualmente conocidos

económica que se inició en Hispania durante la segunda mitad del siglo I y a una más que probable epidemia de alcance desconocido.

El inventario es claro al mostrarnos una intensa y extensa circulación monetaria hasta el año 54 d.C. y otra pobre y reducida en su ámbito a partir de Claudio y coincidiendo con el abandono del cerro. Es notorio, además, el hecho de que mientras, por ejemplo, en el año 80 a.C. la ciudad se extiende desde La Caridad, por Fuentesclaras y El Poyo, hasta La Masada en el 54 d.C. sólo hay evidencias de un poblamiento pobre en Fuentesclaras (La Loma) y La Masada.

Para acabar, unos apuntes que quedan pendientes de posterior estudio: es posible que perdida la grandeza de la ciudad y olvidado su nombre indígena, siguiera conservando su utilidad como zona de paso y cruce de caminos, y por tanto fuera el emplazamiento de alguna mansión. Hemos señalado que una referencia en las crónicas árabes a Mahallat Lnqa (Leónica) cerca de El Poyo, debería necesariamente referirse a un emplazamiento pequeño y posterior al 54 d.C., anotamos ahora que las especulaciones que atribuyen a Calamocha la situación de la mansión de Albónica[3] podría ser acertada, puesto que las *blancas tierras* de La Masada podrían muy bien esconder los restos de la blanca Albónica, sin que esto fuera incompatible con la existencia de otra mansión cercana llamada Leónica y mucho menos con la existencia de una importante ciudad indígena olvidada, a partir de la segunda mitad del siglo I d.C.

ABREVIATURAS UTILIZADAS EN EL INVENTARIO

n.º- *número*
ref.- *referencia*
A.E.- *Cobre-bronce*
mm.- *milímetros*
gr.- *gramos*
pág.- *página*
Ed.- *Editorial*
I.E.T.- *Instituto de Estudios Turolenses*
a.C.- *Antes de Cristo*
d.C.- *Después de Cristo*
Op. cit.- *Obra citada*
ag.- *plata*
P.H.A.I.C.- *Patrimonio Histórico de Aragón. Inventario Arqueológico, Calamocha.*
ss.- *siguientes*
Rev.- *Revista*
dcha.- *derecha*
izq.- *izquierda*

INVENTARIO DE LOS HALLAZGOS MONETARIOS EN EL YACIMIENTO ÍBERO-ROMANO DE EL POYO

¿PODIUM.....?

N.º Invent.	Clase de Moneda Ceca emisora	Valor y Datación	Anverso	Reverso	Diámetro peso aproximado y metal	Lugar, hallazgo y estado de conservación	Ref. Bibliográfica y detalles complementarios	
1	–Ibérica– *NERTOBIS* (Nertobriga)	Aş 105 a.C. Época de Augusto	Cabeza imberbe hacia la derecha Detrás letra N Dos delfines	Jinete saltando hacia la derecha Línea de exergo NЄ٩ШΓM	20 mm. 10 gr. A.E.	Masada de Vallejo Totalmente legible	Guadán - Pág. 174 Vives - Pág. 122	★
2	–Ibérica– *NERTOBIS* (Nertobriga)	Aş 105 a.C. Época de Augusto	–	–	–	Citada en la carta arqueológica de España (Teruel)	P. Atrián y otros. Carta arqueológica de España (Teruel) Ed. IET (Teruel), 1980	
3	–Ibérica– *SALDUIE* (Caesar-Augusta)	As 105-82 a.C.	Cabeza imberbe hacia la derecha con rizos, dos defines delante y uno detrás	Jinete con casco y palma al hombro hacia la derecha. Línea de exergo SPΛΛΓЬ	25 mm 11 gr. A.E.	Pie ladera sudeste Excelente	Guadán - Pág. 92 Vives - Pág. 64	★
4	–Ibérica– *BOLSKAN* (Osca)	Aş 133 a.C. Época de Augusto	Cabeza barbada hacia la derecha con peinado de rizos y detrás de un delfín	Jinete ibérico con casco, pilum y espuela. Detrás estrella de cinco puntas Línea de exergo *ΓMAN	23 mm. 10 gr. A.E.	Pie ladera sudeste Excelente	Guadán - Pág. 152 Vives - Pág. 102	★
5	–Ibérica– *KELSE* (Celsa)	Aş 180 a.C. Época de Augusto	Ilegible	Improntas ΛS	–	Superficie mitad ladera Este Pésimo	–	★
6	–Ibérica– *KELSE* (Celsa)	Aş 180 a.C. Época de Augusto	–	– ΛSЄ	–	Citada por Martín Valls	R. Martín Valls La circulación monetaria ibérica Valladolid, 1967	
7	–Ibérica– *KELSE* (Celsa)	Aş 180 a.C. Época de Augusto	–	–	–	Citada en la carta arqueológica de España (Teruel)	P. Atrián. Op. cit. y otros	
8	–Ibérica– *KELSE* (Celsa)	Aş 180 a.C. Época de Augusto	–	–	–	Citada en la carta arqueológica de España (Teruel)	P. Atrián. Op. cit. y otros	

INVENTARIO DE LOS HALLAZGOS MONETARIOS EN EL YACIMIENTO ÍBERO-ROMANO DE EL POYO

¿*PODIUM*.....? (Continuación)

N.º Invent.	Clase de Moneda Ceca emisora	Valor y Datación	Anverso	Reverso	Diámetro peso aproximado y metal	Lugar, hallazgo y estado de conservación	Ref. Bibliográfica y detalles complementarios	
9	–Ibérica– *KELSE* (Celsa)	As 180 a.C. Epoca de Augusto	–	–	–	Citada en la carta arqueológica de España (Teruel)	P. Atrián. Op. cit. y otros	
10	–Ibérica– *KELSE* (Celsa)	As 180 a.C. Epoca de Augusto	–	–	–			
11	–Ibérica– *BÍLBILIS* (Calatayud)	As 105 a.C. Epoca de Augusto	–	–	–			
12	–Ibérica– *BÍLBILIS* (Calatayud)	As 105 a.C. Epoca de Augusto	–	–	–	Martín Valls	R. Martín Valls. Op. cit.	
13	–Tiberio– Ibero-Romana *CALAGURRIS* (Calahorra)	As 14-37 d.C.	Cabeza de Tiberio hacia la derecha con infulas. Grafila de puntos y leyenda latina: TI. AVGVS. DIVI. AVGVSTI. F. IMP. CAESAR	Toro hacia la derecha con mitra sobre linea de exergo. II VIR. M.C.I. C.FVL.SPARSO L. SATVRNINO	27 mm. 11.35 gr. A.E.	Pie ladera sudeste Excelente	Guadán - Pág. 172 Vives - pág. 99	★
14	–Augusto– Ibero-Romana *¿BÍLBILIS?*	As ¿27 a.C. 14 d.C.?	Cabeza de Augusto hacia la derecha AVGUST...	Ilegible	A.E.	Casa vaguada Este Pésimo		★ ★
15	–Augusto o Tiberio– Ibero-Romana ¿ ?	¿Semis? ¿27 a.C. - 37 d.C.?	Ilegible	Ilegible	A.E.	Cerca de la cima ladera sur Ilegible		★
16	–Augusto– Ibero-Romana o Imperial Emérita o acuñación de la familia Durmia	Denario ¿19 a.C.?	Cabeza de Augusto hacia la derecha Detrás CAESAR	Ilegible y M. DV ¿M. DVRMIVS?	A.G.	Ladera sur Regular	Guadán - pág. 254 Cayón - pág. 62	★
17	–Fenicia– Sexi	– Siglo a.C. y I d.C.	–	–	–	Citada en la carta arqueológica de España (Teruel)	P. Atrián. Op. cit. y otros	

INVENTARIO DE LOS HALLAZGOS MONETARIOS EN EL YACIMIENTO ÍBERO-ROMANO DE EL POYO

¿*PODIUM*.....? (Continuación)

N.º Invent.	Clase de Moneda Ceca emisora	Valor y Datación	Anverso	Reverso	Diámetro peso aproximado y metal	Lugar, hallazgo y estado de conservación	Ref. Bibliográfica y detalles complementarios	
18	Ibero-romana *CLUNIA* Aranda de Duero Tiberio	As 14-37 d.C.	Cabeza laureada de Tiberio: TI. CAESAR. F. AVGVSTUS IMP	Toro a la izquierda III VIR. CN. POMP. M. ANTO. M. IVL. M. ANTO. T. ANTO M. IVL. SERAN-CLUNIA	26 mm. 12 gr.	Excavaciones de F. Burillo	F. Burillo. Op. cit. Guadán - pág. 88	F. Burillo. Memoria de Excavaciones en El Poyo Madrid, 1976
19	*Ibérica* *BOLSKAN* (Osca)	Denario 133 a.C. Época de Augusto	Cabeza masc. barbada hacia la derecha. Peinado de rizos. Detrás dos signos 𐌀 𐌍	Jinete ibérico con pilum Sobre línea de exergo leyenda ibérica 𐌀𐌍𐌌𐌀𐌍	A.G. 4 gr. 18 mm.	Propiedad de particulares de la comarca de Calamocha, quienes la creen procedente de El Poyo. Excelente	Guadán - pág. 154 Vives - pág. 102	
20	Claudio *IMPERIAL*	As 41 d.C.	TI. CLAVDIVS CAESAR AVG. AVG. P.M. TR. P. IMP. Cabeza laureada	S.C. Minerva hacia la derecha con jabalina y y escudo	A.E. 10,60 gr.	Propiedad de particulares de la comarca de Calamocha, quienes la creen procedente de El Poyo	Cayón - pág. 128	
21	Ibérica *–BILBILIS–* Calatayud	As 105 a.C. Época de Augusto	–	Bilbilis	A.E.	Excavaciones La Caridad Caminreal	Ref. J. Vicente y otros La ciudad celtibérica de de La Caridad, Teruel, 1986 Vices, pág. 154 Guadán, pág. 138 y ss.	Patrimonio Histórico de Aragón Inventario arqueológico de Calamocha (P.H.A.I.A.C.) Diputación General de Aragón, 1991
22	Ibérica *–BILBILIS–* Calatayud	As 105 a.C. Época De Augusto	–	Bilbilis	A.E.	Excavaciones La Caridad Caminreal	Idem	

INVENTARIO DE LOS HALLAZGOS MONETARIOS EN EL YACIMIENTO ÍBERO-ROMANO DE EL POYO

¿*PODIUM*.....? (Continuación)

N.º Invent.	Clase de Moneda Ceca emisora	Valor y Datación	Anverso	Reverso	Diámetro peso aproximado y metal	Lugar, hallazgo y estado de conservación	Ref. Bibliográfica y detalles complementarios	
23	Ibérica *–BÍLBILIS–* Calatayud	As 105 a.C. Época de Augusto	–	Bílbilis	A.E.	Excavaciones La Caridad Caminreal	Ref. J. Vicente y otros La ciudad celtibérica de La Caridad Teruel, 1986 Vives, pág. 154 Guadán. pág. 138 y ss.	
24	Ibérica *–BELIKION–* ¿Azaila? ¿Azuara?	As 150-50 a.C.	–	Belikion 𐬀𐬁𐬂𐬃𐬄𐬅	A.E.	Excavaciones La Caridad Caminreal	J. Vicente y otros, op. cit. Vives, pág. 104 Guadán, pág. 99	
25	Ibérica *–BELIKION–* ¿Azaila? ¿Azuara?	As 150-50 a.C.	–	Belikion	A.E.	Excavaciones La Caridad Caminreal	Idem.	
26	Ibérica *–BELIKION–* ¿Azaila? ¿Azuara?	As 150-50 a.C.	–	Belikion	A.E.	Excavaciones La Caridad Caminreal	Idem.	
27	Ibérica *–BELIKION–* ¿Azaila? ¿Azuara?	As 150-50 a.C.	–	Belikion	A.E.	Excavaciones La Caridad Caminreal	Idem.	
28	Ibérica *–OROSIS–*	As 133-82 a.C.	–	Orosis 𐬀𐬁𐬂𐬃𐬄𐬅	A.E.	Excavaciones La Caridad Caminreal	J. Vicente y otros, op. cit. Vives, pág. 119 Guadán, pág. 97	
29	Ibérica *–OROSIS–*	As 133-82 a.C.	–	Orosis	A.E.	Excavaciones La Caridad Caminreal	Idem.	
30	Ibérica *–OROSIS–*	As 133-82 a.C.	–	Orosis	A.E.	Excavaciones La Caridad Caminreal	Idem.	

INVENTARIO DE LOS HALLAZGOS MONETARIOS EN EL YACIMIENTO ÍBERO-ROMANO DE EL POYO

¿*PODIUM*.....? (Continuación)

N.º Invent.	Clase de Moneda Ceca emisora	Valor y Datación	Anverso	Reverso	Diámetro peso aproximado y metal	Lugar, hallazgo y estado de conservación	Ref. Bibliográfica y detalles complementarios	
31	Ibérica *–DAMANIU–* ¿Hinojosa del Jarque?	As 105 a.C. Época de Augusto	–	Damaniu 	A.E.	Excavaciones La Caridad Caminreal	J. Vicente y otros, op. cit. Vives, pág. 86 Guadán, pág. 142	
32	Ibérica *–SEKAISA–* Segeda ¿Belmonte?	As 206 a.C. Época de Augusto	–	Sekaisa 	A.E.	Excavaciones La Caridad Caminreal	J. Vicente y otros, op. cit. Vives, pág. 156 y ss. Guadán, pág. 177 y ss.	
33	Agripa y Augusto *–NEMAUSUS–* (Nimes)	As 28-9 a.C.	Bustos de Agripa y Augusto IPM. DIVI. F.	Cocodrilo encadenado a palmera Col. Nem.	A.E. 28 mm. ¿16 gr.?	Torralba de los Sisones	Pascual Crespo Vicente Sobre una moneda romana hallada en Torralba de los Sisones Reu-Xiloca 6	
34	Galieno	¿As? ¿Dupondio? 254 d.C.	Cabeza radiada a la derecha GALLIENVS. AVG. ¿IMP. C.P. LIC. GALLIENVS?	VS. AVG. Hércules en pie desnudo a la dcha. sobre su cadera y apoyado en clava. ¿VIRTVS AVGG. S.C.? ¿Virtud estante a la izq. y no Hércules?	A.E.	Documentada como procedente del término de El Poyo en P.H.A. I.A. Calamocha La citamos aunque la consideramos fuera del contexto arqueológico del yacimiento.	Cayón, pág. 1.148. Patrimonio histórico de Aragón Inventario arqueológico: Calamocha Las lecturas entre interrogantes son nuestras, sin haber visto la moneda	
35	¿Imperial?	¿As?	¿Cabeza inclinada?	¿Pax sentada?	A.E.	Documentada como procedente del término de El Poyo en P.H.A. I.A.: Calamocha	(P.H.A.I.A.C.) op. cit.	

INVENTARIO DE LOS HALLAZGOS MONETARIOS EN EL YACIMIENTO ÍBERO-ROMANO DE EL POYO

¿PODIUM.....? (Continuación)

N.º Invent.	Clase de Moneda Ceca emisora	Valor y Datación	Anverso	Reverso	Diámetro peso aproximado y metal	Lugar, hallazgo y estado de conservación	Ref. Bibliográfica y detalles complementarios	
36	Ibérica *–KESE–* (Tarraco)	As 133 a.J.C. Época de Augusto	Cabeza mas. imberbe a la dcha. con clamide al hombro Detrás letra X TA	Jinete con casco. cimera y palma hacia la dcha. Línea de exergo C S V	9.35 gr. 23 mm. A.E.	Fuentesclaras Bueno	Guadán - Pág. 107 Vives - Pág. 76	★
37	Augusto Ibero-Romana *BILBILIS–* (Calatayud)	As 27 a.C. 14 d.C.	Cabeza de Augusto a la dcha. con cuello largo. Delante leyenda recta BILBILIS	Jinete estilizado de tipo ibérico con casco, cimera y pilum hacia la dcha. Debajo ITALICA	13,10 gr. 27 mm. A.E.	Fuentesclaras Bueno	Guadán - Pág. 139 Vives - Pág. 55	★
38	Augusto Ibero-Romana *–ERKAVICA–* (Castro de Santaver) Cuenca	As 27 a.C. 14 d.C.	Cabeza laureada de Augusto Delante AVGVSTVS Detrás DIVI. F	Toro hacia la dcha. Línea de exergo, debajo: ERCAVICA Sobre el toro: MVN	¿12 gr.? 27 mm. A.E.	Fuentesclaras Regular	Guadán - Pág. 143 Vives - Pág. 104	★
39	Tiberio Ibero-Romana *–TURIASO–* (Tarazona)	As 14-37 d.C.	Cabeza laureada de Tiberi hacia la dcha. Leyenda circular. TI CAESAR AVGVST F. IMPERAT	Toro hacia la dcha. Línea de exergo. Leyenda latina: MVN. TVR. II VIR. C. CAEC. SER-M.VAL.QVAD.	12,50 gr. 27 mm. A.E.	Fuentesclaras Bueno	Guadán - Pág. 102 Vives - Pág. 95	★
40	Caligula Ibero-Romana *–CAESAR AVGVSTA–* (Zaragoza)	As 37-41 d.C.	Cabeza de Calígula a la izq. Leyenda latina C. CAESAR AVG. GERMANICVS IMP. PATER PATRIAE	Yunta fundacional a la dcha. dirigida por un sacerdote. Línea de exergo: C.C.A. II VIR SCIPIONE ET MONTANO	12 gr. 28 mm. A.E.	Fuentesclaras Excelente	Guadán - Pág. 95 Vives - Pág. 85 N.º 77	★
41	Ibérica *–ARSE–* (Sagunto)	As Siglo I a.C. y Época de Augusto	Cabeza de Pallas hacia la dcha.	Proa de nave hacia la dcha. Delante caduceo. Victoria coronado la proa Leyenda: D A S V	29 mm. 19 gr. A.E.	Fuentesclaras Muy bueno	Guadán - Pág. 56 Vices - Pág. 20	★

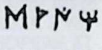
INVENTARIO DE LOS HALLAZGOS MONETARIOS EN EL YACIMIENTO ÍBERO-ROMANO DE EL POYO

¿*PODIUM*.....? (Continuación)

N.º Invent.	Clase de Moneda Ceca emisora	Valor y Datación	Anverso	Reverso	Diámetro peso aproximado y metal	Lugar, hallazgo y estado de conservación	Ref. Bibliográfica y detalles complementarios	
42	Ibérica *–DAMANIU–* ¿Hinojosa del Jarque? ¿El Poyo?	As 105 a.C. Época de Augusto	Cabeza hacia la dcha. Detrás: X Delante un delfín Grafila de puntos	Jinete con casco, cimera y pilum hacia la dcha. Línea de exergo Debajo X𐌔𐌃𐌉𐌍𐌉↑	22 mm. 9 gr. A.E.	Zona de la Masada de Vallejo Excelente	Guadán - Pág. 142 Vives - Pág. 86	★
43	Preaugustea Ibero-Romana Colonia Victrix Iulia Lepida (CELSA)	As 48-29 a.C.	Cabeza de Diana Leyenda latina: COL- VIC IVL. LEP.	Toro hacia la dcha. Encima PR. II VIR. Debajo L. NEP. I-SVRA	31 mm. 16,45 gr. A.E.	Fuentesclaras Excelente	Guadán - Pág. 113 Vives - Pág. 105	★
44	Tiberio Ibero-Romana *–GRACURRIS–* (Entre Calahorra y Cascante)	As cortado para semis 14-37 d.C.	Cabeza laureada de Tiberio TI. CAESAR DIVI. AVG. F. AVGUSTVS	Toro mitrado hacia la dcha. Encima: MVNICIP Debajo: GRACCVRRIS	¿14 mm? ¿6 gr.? A.E.	Fuentesclaras Excelente	Guadán - Pág. 272 Vives - Pág. 113	Gracurris sólo emitió en época imperial ★
45	Preaugustea Ibero-Romana Colonia Victrix Iulia Lepida *(CELSA)*	As 48-29 a.C.	Cabeza femenina de Hispania con palma PR. II. VIR. C.V.I.L.	Toro hacia la dcha. Encima: C. BALBO Debajo: I. PORCIO	30 mm. 15-25 gr. A.E.	Fuentesclaras Bueno	Guadán - Pág. 114 Vives-Pág.	★
46	Augusto Ibero-Romana ¿ ?	As cortado para semis 27 a.C. 14 d.C.	Moneda cortada Cabeza de Augusto a la dcha. AVGVSTVS	Ilegible	A.E.	Hallada en el sendero a la ermita propiedad de particulares Vista por nosotros		Sobre moneda cortada. Ver "Calahorra Bimilenario de su fundación" M. de Cultura. 1984 Pág. 70

INVENTARIO DE LOS HALLAZGOS MONETARIOS EN EL YACIMIENTO ÍBERO-ROMANO DE EL POYO

¿PODIUM.....? (Continuación)

N.º Invent.	Clase de Moneda Ceca emisora	Valor y Datación	Anverso	Reverso	Diámetro peso aproximado y metal	Lugar, hallazgo y estado de conservación	Ref. Bibliográfica y detalles complementarios	
47	Augusto Ibero-Romana *TVRIASO* (Tarazona)	As 27 a.C. 14 d.C.	–	TVRIASO	A.E.	Propiedad de particulares. Hallada en las estribaciones de la ladera este.	Vives - Pág. 93	
48	Augusto Ibero-Romana ¿?	As 21 a.C. 14 d.C.	Cabeza de Augusto Leyendas ilegibles	Ilegible	A.E.	Propiedad de particulares Mitad ladera sudeste Vista por nosotros		
49	¿Ibérica?	¿Semis?	Cabeza hacia la dcha.	Ilegible	A.E.	Propiedad de particulares Ladera este Vista por nosotros	–	
50	Ibérica *IAKA* (Jaca)	As 133 a.C. Época de Augusto	–	– 	A.E.	Propiedad de particulares, sin más referencias que el nombre de la ceca y su atribución a El Poyo	Guadán - Pág. 167	
51	Ibérica *SAITI* (Játiva)	As 204-30 a.C.	–	– 	A.E.	Propiedad de particulares sin más referencias que el nombre de la ceca y su atribución a El Poyo	Guadán - Pág. 217	
52	Ibérica *(UNTICESKEN)* (Ampurias)	–	–	–	–	Propiedad de particulares, sin más referencias que el nombre de la ceca y su atribución a El Poyo		

INVENTARIO DE LOS HALLAZGOS MONETARIOS EN EL YACIMIENTO ÍBERO-ROMANO DE EL POYO

¿*PODIUM*.....? (Continuación)

N.º Invent.	Clase de Moneda Ceca emisora	Valor y Datación	Anverso	Reverso	Diámetro peso aproximado y metal	Lugar, hallazgo y estado de conservación	Ref. Bibliográfica y detalles complementarios	
53	¿Augusto? –iberó Romana– ¿*BÍLBILIS? Calatayud*	As ¿27 a.C. - 14 d.C.?	Cabeza hacia la derecha AVGVS...	Ilegible Se ve corona de laurel	A.E.	Fuentesclaras Pésimo	Guadán - pág. Vives - pág. 155	★
54	*Ibérica BOLSKAN* (Osca)	Denario 133 a.C. Época de Augusto	Cabeza hacia la derecha, barbada torques al cuello y peinado de rizos Detrás 𐌀𐌍	Jinete con casco, cubrenuca y pilum Línea de exergo 𐌀𐌉𐌌𐌀𐌍	A.G. 4 gr. 16 mm.	Masada de Vallejo Excelente	Guadán - pág. 153 Vives - pág. 102	★
55	Ibérica *BÍLBILIS* (Calatayud)	Semis 105 a.C. Época de Augusto	Cabeza hacia la derecha de arte decadente Detrás ⊓	Caballo hacia la derecha Leyenda ilegible	A.E. 19 mm.	Masada de Vallejo Regular	Guadán. No figura Vives - No figura	Se trata de una moneda variante del semis de Bilbilis. desconocida hasta ahora ★
56	Augusto Ibero-Romana *Emérita-Augusta* (Mérida)	As 27 a.C. - 14 d.C.	Cabeza de Augusto hacia la derecha	P. CARISIVS LEG. AVGVSTI.	A.E.	Propiedad de particulares. quienes la creen procedente de El Poyo	Guadán - pág. 255 Vives . pág. 59	
57	Ibérica *CASTULO* (Cazlona-Jaén)	As 100 a.C. Época de Augusto	–	–	A.E.	Propiedad de particulares sin más referencias que el nombre de la ceca y su hallazgo en El Poyo		

INVENTARIO DE LOS HALLAZGOS MONETARIOS EN EL YACIMIENTO ÍBERO-ROMANO DE EL POYO

¿PODIUM.....? (Continuación)

N.º Invent.	Clase de Moneda Ceca emisora	Valor y Datación	Anverso	Reverso	Diámetro peso aproximado y metal	Lugar, hallazgo y estado de conservación	Ref. Bibliográfica y detalles complementarios	
58	Constancio Cloro	Follis 302-303 d.C.	Cabeza laureada hacia la derecha CONSTANTIVS NOB. CAES.	Juno Monitora estante hacia la izquierda Ilegible y CAESS.	A.E.	Masada de Vallejo Excelente-Regular	Cayón - pág. 1.848	★
59	Constante	Medio Centenional 347-348 d.C.	Busto a la derecha con diadema CONSTANTS. P.F. AVG.	Dos victorias, estantes con guirnaldas Leyendas ilegibles	A.E. 1,6 gr.	Zona de la Masada de Vallejo Regular	Cayón - pág. 2.455	★
60	¿Constancio Galo?	Medio Centenional ¿351-354 d.C.?	Busto a la derecha Leyendas ilegibles	Soldado rematando a un enemigo caído Leyendas ilegibles	A.E.	Zona de la Masada de Vallejo Regular	Cayón - pág. 2.614	★
61	Galieno	¿ANTONINIANO? 254-260 d.C.	Cabeza radiada hacia la derecha GALLIENVS AVG.	Abundancia, estante vaciando cornucopia	A.E.	Zona de la Masada de Vallejo Bueno	Cayón - págs. 1.144 y ss.	★
62	Claudio II Gótico	ANTONINIANO 269 d.C.	Busto radiado a la derecha IMP. C. CLAVDIVS AVG.	Claudio, estante a la izquierda con rama y cetro	A.E.	Zona de la Masada de Vallejo Bueno	Cayón - pág. 1.232	★
63	Claudio II Gótico	ANTONINIANO 268-270 d.C.	Busto radiado a la derecha IMP. CLAVDIVS AVG.	Ilegible	A.E.	Zona de la Masada de Vallejo Regular	Cayón, págs. 1.233 y ss.	★
64	Galieno	ANTONINIANO 264-268 d.C.	Busto radiado a la derecha GALLIENVS	Fortuna estante a la izquierda portando timón Sobre un globo y cornucopia	A.E.	Zona de la Masada de Vallejo	Cayón - pág. 1.114	★
65	Ilegible	ANTONINIANO Posterior al al 260 d.C.	Ilegible	Ilegible	A.E.	Zona de la Masada de Vallejo		★

INVENTARIO DE LOS HALLAZGOS MONETARIOS EN EL YACIMIENTO ÍBERO-ROMANO DE EL POYO

¿*PODIUM*.....? (Continuación)

N.º Invent.	Clase de Moneda Ceca emisora	Valor y Datación	Anverso	Reverso	Diámetro peso aproximado y metal	Lugar, hallazgo y estado de conservación	Ref. Bibliográfica y detalles complementarios	
66	Ibérica *IKALONSKEN* ¿Carthago Nova?	As 150-50 a.C.	Cabeza masc. hacia la dcha. de arte bárbaro	Jinete hacia la izda. con pilum y y caetra. Debajo IKALONSKEN	AE 31 mm. 23 gr.	Fuentesclaras Buena	Vives. Ceca 90 Lámina LXVI, n.º 12 Guadán, no figura	
67	Ibérica *TITIAKOS* ¿(Atienza)?	As 133 a.C. Época de Augusto	Cabeza masc. dcha. con barba. Torques al cuello Detrás ψ	Jinete hacia la dcha. Sobre él un resello. Debajo leyenda ψψDXM	AE 22 mm. 10 gr.	Zona de la Masada de Vallejo Regular	Vives. Ceca 68 Lámina LVII, n.º 8 Guadán - pág. 168	Lleva un resello en el reverso y un triángulo que la agujerea quizás contravalor Sobre resello ver ceca 94 de Vives Lámina LXVIII, n.º 8
68	Ibérica *BOLSKAN* (Osca)	As 133 a.C. Época de Augusto	Cabeza masc. barbada hacia la dcha. Detrás delfín y torques al cuello	Jinete con casco cónico y pilum hacia la dcha. Estrella. Línea de exergo. Debajo ΨΓMRN	AE 22 mm. 6 gr.	Fuentesclaras Excelente	Vives. Ceca 37 Lámina XLIII, n.º 5 Guadaán - pág. 154	
69	Constantino Magno	Follis 321 d.C.	Busto laureado a la dcha. CONSTANTINVS AVG.	D.N. CONSTANTINI MAX. AVG. Corona de laurel y y dentro de VOT/XX En el exergo T.T.	AE 19 mm. 2.50/3.71 grs.	Propiedad de particulares quienes la creen procedente de la zona de El Poyo	Cayón - pág. 2.222	
70	Ilegible	– Posterior al 254 d.C.	–	Aguila legionaria de frente y E.C.	14 mm. –	Zona de la Masada de Vallejo		

INVENTARIO DE LOS HALLAZGOS MONETARIOS EN EL YACIMIENTO ÍBERO-ROMANO DE EL POYO

¿*PODIUM*.....? (Continuación)

N.º Invent.	Clase de Moneda Ceca emisora	Valor y Datación	Anverso	Reverso	Diámetro peso aproximado y metal	Lugar, hallazgo y estado de conservación	Ref. Bibliográfica y detalles complementarios	
71	Cornelia Romano-Republicana *ROMA*	Denario dentallado 101 a.C.	Cabeza laureada de Júpiter a la izq.	Júpiter en cuádriga con cetro y rayo L-SCIP-ASIAG LETRA O	– – AG	Fuentesclaras Excelente	X. y F. Calico N.º 473	Los denarios romanos anteriores a.C. Barcelona, 1991 –
72	Ibero-Romana *¿CELSA?*	As cortado para para cuadrante 27 a.C. - 37 d.C.	–Col–	Cabeza de toro	– – AE	El Poyo Ladera Este	Guadán, pág. 114 y ss. Vives, pág. 104 Ver IV.	
73	Calígula Ibero-Romana *CAESARAUGUSTA*	As 37-41 d.C.	Cabeza laureada de Calígula a la izq. C. CAESAR. AVG. GERMANICO IMP.	Yunta fundacional guiada por sacerdote C.C.A. II VIR LICINIANO ET GERMANO	27 mm. 12,5 gr. AE	Fuentesclaras Excelente	Guadán, pág. 94 Vives, pág. 85 Vol. IV	–
74	Ibérica Kelse (bilingüe) *(CELSA)*	As 180 a.C. Epoca de Augusto	Cabeza masc. a la dcha. Rizos Dos delfines delante y Cel detrás	Jinete con casco, penacho y palma hacia la dcha. Debajo KAΛSE	19,80 gr. 30 mm. AE	Fuentesclaras Excelente	Guadán, pág. 113 N.º 130 Vives, pág. 151 y ss. Vol. II	–
75	Ibérica ARSE *(SAGUNTO)*	As Siglo I a.C. Epoca de Augusto	Ilegible	Proa de nave hacia la dcha. con caduceo delante Debajo: ΔΔSE	– – AE	Fuentesclaras Regular	Guadán, pág. 55 y ss. Vives, pág. 21 y ss. Vol. II	–

INVENTARIO DE LOS HALLAZGOS MONETARIOS EN EL YACIMIENTO ÍBERO-ROMANO DE EL POYO

¿*PODIUM*.....? (Continuación)

N.º Invent.	Clase de Moneda Ceca emisora	Valor y Datación	Anverso	Reverso	Diámetro peso aproximado y metal	Lugar, hallazgo y estado de conservación	Ref. Bibliográfica y detalles complementarios	
76	Claudio Imperial *ROMA*	As 41 D.C.	Cabeza a la izda. Leyendas ilegibles	Constancia a la izqda. con la lanza CONSTANTIAE AVGUSTI S.C.	– – AE	Fuentesclaras Regular	Cayón, pág. 127 N.º 38	–
77	Claudio Imperial *ROMA*	As 41 d.C.	TI. CLAVDIUS CAESAR. AVG. PM. TR. P. IMP Cabeza a la izqda.	CONSTANTIAE AVGUSTI S.C. CONSTANCIA a la izqda. con lanza	AE	Fuentesclaras Excelente	Cayón, pág. 127 N.º 38	–
78	Ibérica *¿ARSE? (SAGUNTO)*	As cortado	Cabeza a la izqda. que parece de Pallas	Ilegible	AE	Fuentesclaras	Podría ser la n.º 196 del Guadán	–
79	Ibérica Tipológicamente *ARSE*	As cortado para semis	Ilegible	Ilegible	AE	Fuentesclaras	–	–
80	Ibérica Tipológicamente *ARSE*	As cortado para semis	Ilegible	Ilegible	AE	Fuentesclaras	–	–
81	Incierta Anepígrafa	–	Cabeza masc. diademada hacia la dcha.	Caballo hacia la dcha. de tipo cartaginés con pata alzada	AE	Fuentesclaras	–	–
82	Imperial Ilegible	¿Follis? Posterior al 254 d.C.	–	–	AE	Zona de la Masada de Vallejo	–	–

INVENTARIO DE LOS HALLAZGOS MONETARIOS EN EL YACIMIENTO ÍBERO-ROMANO DE EL POYO

¿*PODIUM*.....? (Continuación)

N.º Invent.	Clase de Moneda Ceca emisora	Valor y Datación	Anverso	Reverso	Diámetro peso aproximado y metal	Lugar, hallazgo y estado de conservación	Ref. Bibliográfica y detalles complementarios	
83	Ibérica Bolskan *(OSCA)*	Denario 133 a.C. Epoca de Augusto	cabeza hacia la dcha. peinado de rizos y torques al cuello Detrás de la cabeza 𐌀𐌓	Jinete con casco y pilum. Debajo: 𐌀𐌓𐌌𐌀𐌓	18 mm. 4 gr. AG	Fuentesclaras Bueno	Guadán: pág. 153 Vives: Lámina XLIII	–
84	Calígula Ibero-romana *–CAESARAUGUSTA–*	As 37-41 d.C.	abeza de Calígula a la izda. C. CAESAR AVG. GERMANICVS IMP.	Yunta fundacional guiada por sacerdote C.C.A. II VIR LICINIANO ET GERMANO	27 mm. 12 gr. AE	Fuentesclaras Muy bueno	Guadán, pág. 95 Vives, Lámina CLIV	–
85	Pre-Augustea Ibero-romana COLONIA VICTRIX IULIA LEPIDA *–CELSA–*	As 48-29 a.C.	Cabeza de Diana hacia la dcha., palma al hombro y alas. Manto al cuello con fibula visible COL VIC. IVL. LEP.	Yunta de bueyes llevada por sacerdote PR. II VIR M. FVL. C. OTAC	28 mm. 15 gr. AE	Fuentesclaras Excelente	Guadán, pág. 113 Vives, Lámina CLX	–
86	Tiberio Ibero-romana *–CALAGURRIS–* *CALAHORRA*	As 14-37 d.C.	Cabeza de Tiberio hacia la dcha. TI. CAESAR DIVI. AVG. F. AVGVTVS	Toro hacia la dcha. M.C.I: II VIR C. CELERE C. RECTO	27 mm. 13 gr. AE	Fuentesclaras Regular	Guadán, pág. 172 Vives, pág. 99	–

INVENTARIO DE LOS HALLAZGOS MONETARIOS EN EL YACIMIENTO ÍBERO-ROMANO DE EL POYO

¿*PODIUM*.....? (Continuación)

N.º Invent.	Clase de Moneda Ceca emisora	Valor y Datación	Anverso	Reverso	Diámetro peso aproximado y metal	Lugar, hallazgo y estado de conservación	Ref. Bibliográfica y detalles complementarios	
87	¿Galieno?	Antoniniano Posterior al 254 d.C.	Cabeza radiada a la derecha	Ilegible	AE	Zona de la Masada de Vallejo	–	–
88	Imperial	As cortado para semis	Ilegible	Ilegible	AE	Fuentesclaras	–	–
89	Imperial	As cortado para semis	Ilegible	Ilegible	AE	Fuentesclaras	–	–
90	Adriano	Denario 128-132 d.C.	Cabeza laureada a la derecha HADRIANVS victoria y cornucopia	Cos III Roma. Sedente a la izda. portando Victoria cornucopia	AG Excelente	Zona de la Masada de Vallejo	Cayón, págs. 387 núm. 91	–
91	Ibérica Nertobis (Nertobriga)	As 105 a.C. Época de Augusto	–	–	AE	Noticia verbal de su hallazgo en las excavación de La Caridad en el verano del 92		

SOBRE EL NOMBRE DE LA CIUDAD Y SU EVOLUCIÓN

1) Nombre indígena, por orden decreciente de probabilidad, en el caso de que fuera ciudad emisora o que su denominación figure en monedas.

a) Damaniu (dos monedas en dos ámbitos diferentes: La Caridad y La Masada).
b) Orosis (tres monedas en un solo ámbito: La Caridad).
c) Nertobis (tres monedas en tres ámbitos diferentes: La Masada, El Poyo, La Caridad).
d) Belikion (cuatro monedas en un ambito: La Caridad).
e) Sekaisa (una moneda en un ámbito: La Caridad).
f) Titiakos (una moneda en un ámbito: La Masada).

2) Nombre indígena en el caso de que la ciudad no fuera emisora o su nombre no figure en monedas.

a) Desconocido: sólo excavaciones sistemáticas o hallazgo casual importante nos daría su nombre.

3) Denominaciones romanas de algún ámbito de la ciudad, a partir de su decadencia desde 54 a.C.

– El abandono del cerro, que consideramos el núcleo donde se fundó la ciudad, marca el inicio de su decadencia. El nombre original se perdió al dejar de ocuparse la plaza que lo designaba o desaparecer por integración la tribu indígena y su lengua.

– Los nombres romanos serían de ámbitos concretos y puestos en función de características muy específicas del terreno donde se asentaran.

a) Albónica: Calamocha (La Masada de Vallejo, por su tierra blancuzca).

b) Leónica: (La Loma o la Masada por una referencia árabe a mahallat Lnq).

Estos asentamientos pudieron ser coetáneos o sucesivos y bien podrían nombrar bifurcaciones en un itinerario (Bilbilis, Caesaraugusta, vías que se separaban en Fuentesclaras y El Poyo).

Apéndice

Entregado el artículo sobre los hallazgos monetarios en El Poyo, que aparece en este mismo número, hemos tenido noticias de nuevas monedas procedentes de los diversos ámbitos del yacimiento. No siendo posible su inclusión en el artículo citado, las inventaríamos en este apéndice, dejando constancia de que se añaden ocho nuevas cecas al inventario: Baskunes, Eso, Okalakom, Valentia, Lakine, ¿Cartago? ¿Carissa?, y Dikoa, la moneda, desde nuestro punto de vista, más importante que haya aparecido en cualquiera de los diferentes ámbitos del yacimiento. Un ejemplar celta de imitación massaliota, que presenta en su anverso, la cabeza de Artemisa hacia la derecha y en su reverso, el león de Massalia totalmente deformado, y la inscripción: DIKO (DIKOA); (Henri de la Tour, Atlas de Monnaies Gauloises, núm. 2.169; Blanchet A. Traité des Monnaies Gauloises, figura 101). Se puede datar en el siglo II a.C., aunque incluso podría ser del siglo III ya que los primeros ejemplares del dracma del león massaliota son de 350 a.C.

En cualquier caso, es la moneda de datación segura más antigua encontrada en El Poyo. Debería ser un dracma, aunque es de bronce. Según algunas opiniones (Blanchet, op. cit. 243, nota 2), estas monedas eran dracmas forrados que perdieron la película de plata que los recubría, sin embargo, a nuestro juicio fue fundida, que no acuñada, directamente en bronce, dada su excepcional conservación y pátina. Además, el reverso parece incluso y las monedas forradas, en general, no llegan a perder totalmente su recubrimiento. Estas imitaciones se cree que proceden del norte de Italia y aparecen con cierta frecuencia en los alrededores de Milán, aunque podrían haber sido emitidas por alguna ceca danubiana o helvética. Es una moneda rara en su ámbito natural y por lo tanto, más rara para el yacimiento[1], lo cual plantea una serie de interrogantes de complicada respuesta. Por ejemplo, es difícil deducir cual fue la vía por la que la moneda llegó a El Poyo[2]. ¿Fue traida por emigrantes celtas y es contemporánea a la fundación de la ciudad que sería celtíbera sin duda alguna? ¿Fue una pérdida casual de algún viajero, dado el carácter de nudo de comunicaciones del asentamiento? ¿Puede ser relaccionada con alguna fundación celto-ligur, dado que, al parecer, su alfabeto podría ser el de este pueblo?[3]. En definitiva: ¿nos dice algo sobre el origen de la ciudad y sus fundadores o debemos considerar su hallazgo como una anécdota sin mayor transcendencia? Indudablemente la respuesta no podrá ser proporcionada más que por una excavación sistemática que debe ser emprendida cuanto antes.

1. Conocemos hallazgos de Massalia en Guadalajara, pero de cecas de imitación massaliota no consta ninguno en la provincia de Teruel, ni tampoco se relacionan en el inventario de Clunia ni en el de Bilbilis, por citar algunos.

2. Mucho más difícil que explicar la aparición de monedas galo-romanas de Nemausus, cuyo hallazgo, sencillamente, se resuelve por el movimiento de las legiones romanas.

3. Según opinión del profesor *Pompeo Castelfranco* (14 de mayo de 1903), en carta al autor del Tratado de Monedas Galas, op. cit. pág. 243, nota 3, la conexión celto-ligur no puede ser descartada y merecería un estudio más profundo, lo mismo que debería estudiarse la conexión de Etruria en la fundación de la Cortona peninsular que según crónicas y cronistas antiguos (por ejemplo: Pergamino del Archivo Diocesano de Zaragoza (2 de marzo de 1199), publicado por *Agustín Gil,* en el número 7 de la Revista Xiloca, julio de 1991), se sitúa en la zona de la laguna de Gallocanta, argumentos que se pueden confirmar si consideramos que Cortona (la gran ciudad de los etruscos) se coloca cercana al lago Trasimeno y es mucha casualidad que, desde antiguo, se haya situado a Cortona en los alrededores de la laguna, coincidiendo en un mismo ámbito geográfico con la Cortona etrusca. Por ello: ¿Fue fundada la Cortona ibérica en los alrededores de la laguna de Gallocanta por gentes procedentes de Etruria, italos ya, y en un lugar que les recordaba vivamente su ciudad natal? Apoyaría, también, esta tesis, el hecho de que aparezca en El Poyo gran cantidad de terra sigillata procedente de los talleres de la ciudad de Arezzo, en la Etruria, y muy cercana a Cortona.

INVENTARIO DE LOS HALLAZGOS MONETARIOS EN EL YACIMIENTO ÍBERO-ROMANO DE EL POYO

N.º Invent.	Clase de Moneda Ceca emisora	Valor y Datación	Anverso	Reverso	Diámetro peso aproximado y metal	Lugar, hallazgo y estado de conservación	Ref. Bibliográfica y detalles complementarios	
92	Imperial Claudio	As 91 d.C.	TI. CLAVDIVS CAESAR AVG. P.M. TR. P. IMP.	LIBERTAS AVGVSTA. S.C. Libertad, estante a la derecha	AE Excelente	El Poyo Ladera sur Colección particular	Cayón, pág. 128 N.º 41	Vista por nosotros
93	Imperial Claudio	As 41 d.C.	TI. CLAVDIVS CAESAR AUG. P.M. TR.P.IMP.P.P. –Variante de la anterior–	LIBERTAS AVGVSTA. S.C. Libertad, estante a la derecha	AE Excelente	El Poyo ladera sur Colección particular	Cayón, pág. 128 N.º 41 similar Variante	Vista por nosotros
94	Imperial	As cortado para semis	Ilegible	Ilegible	AE	El Poyo ladera sur Colección particular	–	Vista por nosotros
95	Ibérica Bilbilis *(CALATAYUD)*	As 105 a.C. Época de Augusto	Cabeza imberbe y con rizos hacia la dcha. Adornos en el cuello. Un delfín delante y detrás: Gráfila de puntos	Jinete saltando hacia la derecha con lanza recta y casco con cimera Gráfila lineal Línea de exergo	AE 27 mm. 13 gr. Excelente	El Poyo ladera sur Colección particular	Guadán, pág. 139 Vives Lámina LXIII N.º 7	Vista por nosotros
96	Ibérica Bilbilis *(CALATAYUD)*	As 105 a.C. Época de Augusto	Cabeza imberbe hacia la dcha. Peinado en rayas y torques al cuello que se unen con el pelo. Delante delfin con la cola bifurcada y detrás Gráfila lineal	Jinete galopando, las cuatro patas del caballo en el aire Línea de exergo y gráfila lineal Casco y pilum	AE 29 mm. 14 gr. Excelente	El Poyo Ladera sur Colección particular	Guadán, pág. 139 Vives Lámina LXIII	Vista por nosotros Esta moneda es una variante de la n.º 11 Lámina LXIII de Vives y de la n.º 540, pág. 139 de Guadán

INVENTARIO DE LOS HALLAZGOS MONETARIOS EN EL YACIMIENTO ÍBERO-ROMANO DE EL POYO

N.º Invent.	Clase de Moneda Ceca emisora	Valor y Datación	Anverso	Reverso	Diámetro peso aproximado y metal	Lugar, hallazgo y estado de conservación	Ref. Bibliográfica y detalles complementarios	
97	Ibérica Salduie *(CAESARAUGUSTA)*	As 105-82 a.C.	Cabeza con rizos hacia la dcha. y un delfin detrás	Jinete con casco y cimera, palma al hombro y clamide flotante. Debajo: SALDVIE	AE 12 a 15 gr. 25 gr. Excelente	El Poyo Ladera sur Colección	Guadán, pág. 92 Vives Lámina XXX	Vista por nosotros
98	Ibérica Kelse *(CELSA)*	Semis cortado para cuadrante 180 a.C. - Época de Augusto	Cabeza Imberbe hacia la dcha. y dos delfines delante.	Caballo galopando con las riendas sueltas. Encima lúnula.	AE 4 gr. 10 mm. Excelente	El Poyo 07Ladera sur Colección particular	Guadán, pág. 112 08 n.º 421 Vives Lámina LXI n.º 12	Vista por nosotros
99	Ibérica Eso (Localización incierta)	As	–	–	AE	Propiedad de particulares de Caminreal sin más referencias que el nombre de la ceca y su hallazgo en El Poyo	No vista por nosotros	
100	Ibérica Damaniu ¿El Poyo?	As	–	–	AE	Propiedad de particulares de Utrillas sin más referencias que el nombre de la ceca y su hallazgo en El Poyo	No vista por nosotros	
101	Ibérica Orosis ¿El Poyo?	As	–	–	AE	Propiedad de particulares. Referencia verbal de su hallazgo en El Poyo sin más datos.	No vista por nosotros	

INVENTARIO DE LOS HALLAZGOS MONETARIOS EN EL YACIMIENTO ÍBERO-ROMANO DE EL POYO

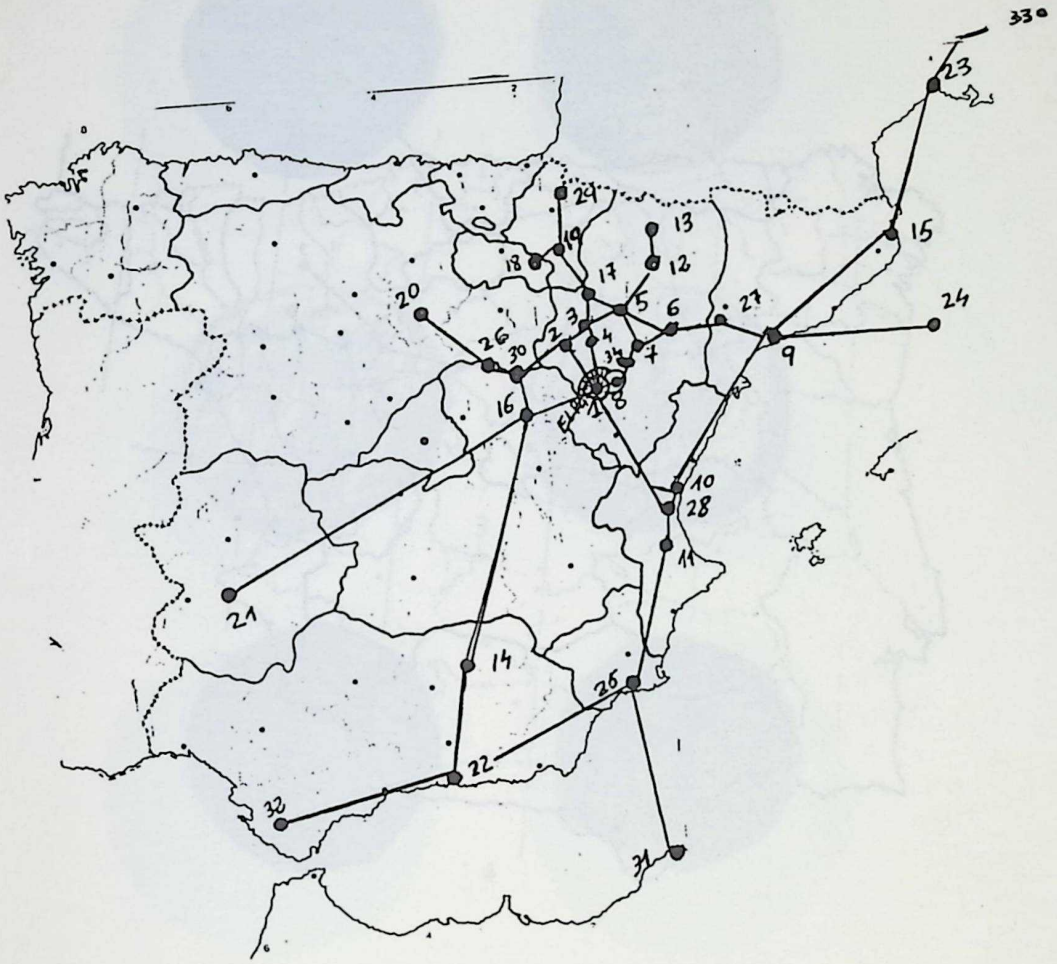
N.º Invent.	Clase de Moneda Ceca emisora	Valor y Datación	Anverso	Reverso	Diámetro peso aproximado y metal	Lugar, hallazgo y estado de conservación	Ref. Bibliográfica y detalles complementarios	
102	Ibérica Bolskan (Osca)	Denario 133 a.J.C. Época de Augusto	Cabeza barbada hacia la derecha Detrás de la cabeza:	Jinete con casco y pilum hacia la derecha Leyenda ibérica 	AG 18 mm. 4,5 gr.	Excelente El Poyo ladera sur Colección particular	Guadán, pág. 153 Vives, Lámina LXIII	Vista por nosotros
103	Ibérica Belikion ¿Azaila? ¿Azaura?	As 150-50 a.C.	Cabeza barbada hacia la derecha Detrás	Jinete con casco y pilum hacia la derecha Debajo: 	AE 24 mm.	Excelente El Poyo ladera sur Colección	Guadán, pág. 99 Vives Lámina XLIV	Vista por nosotros
104	Ibérica Baskunes –Frontera navarra– ¿PAMPLONA?	Denario 105 a.J.C. Época de Augusto	Cabeza burbada hacia la derecha Detrás: BENKOTA 	Jinete con casco y espada hacia la derecha Debajo: 	AG 17 mm. particular	Muy Buena El Poyo ladera sur Colección	Guadán, pág. 163 Vives Lámina XLV	Vista por nosotros
105	Ibero-Romana Augusto Bilbilis –Calatayud–	As 27 a.J.C. 14 d.J.C.	Cabeza de Augusto hacia la derecha con infula Delante: BILBILIS	Jinete con casco, cimera y pilum hacia la derecha Debajo: ITALICA	AE 30 mm.	Buena Fuentesclaras Propiedad de particulares	Alvarez Burgos (no figura) Guadán, pág. 139 (variante) Vives Lámina CXXXVII (variante)	Variante con infula Alvarez Burgos, F. La Moneda Hispánica 1992
106	Ibero-Romana Tiberio Turiaso –Tarazona–	As 14-37 d.J.C.	Cabeza laureada de Tiberio hacia la derecha TI. CAESAR. AVGVST F. IMPERA	Todo hacia la derecha MVN.TVR. II VIR C.CAEC.SER M. VAL. SVAD.	AE 27 mm.	Excelente El Poyo ladera sur Colección particular	Guadán, pág. 102 n.º 367 Vives Lámina CVVII n.º 1	Vista pos nosotros
107	Ibero-Romana Augusto Valencia –Valencia–	As 27 a.J.C. 14 d.J.C.	Cabeza de Roma galeada Detrás: L. CORANI Delante: C. NUMI	Comucopia cruzada por rayos Debajo: VALENTIA	AE 30 mm.	Regular El Poyo ladera sur Colección particular	Guadán, pág. 64 Vives Lámina CXX n.º 2	Vista por nosotros

INVENTARIO DE LOS HALLAZGOS MONETARIOS EN EL YACIMIENTO ÍBERO-ROMANO DE EL POYO

N.º Invent.	Clase de Moneda Ceca emisora	Valor y Datación	Anverso	Reverso	Diámetro peso aproximado y metal	Lugar, hallazgo y estado de conservación	Ref. Bibliográfica y detalles complementarios	
108	Ibérica Okalakom (En Soria o Navarra)	As 120 a.J.C. Época de Augusto	–	–	AE	El Poyo	Propiedad de particulares de Caminreal	No vista por nosotros
109	Ibérica Incierta ¿CARISSA?	¿Semis?	Cabeza hacia la derecha de arte bárbaro	Ilegible	AE	El Poyo ladera sur Colección particular	–	Vista y fotografiada por nosotros
110	Galo-romana Nemausus (Nimes)	Semis 44-28 a.C.	Cabeza mas con casco hacia la derecha Detrás: S	Victoria estante hacia la izquierda portando corona Detrás NEM. CO.	AE	Bueno Colección particular	Henri de la Tour PL VII n.º 2735 De la Tour H. Atlas of the Ancient Coins of France Ares P. Inc. Chicago, 1976	
111	Celtra Imitación massaliota DIKOA (Norte de Italia Danubio, Helvetia)	¿Dracma forrado? Siglo II a.C. ¿Siglo III a.C.?	Cabeza de Artemisa hacia la derecha	León deformado	AE Excelente	El Poyo, ladera sur Núm. 2.169 Colección particular	De la Tour	Vista por nosotros

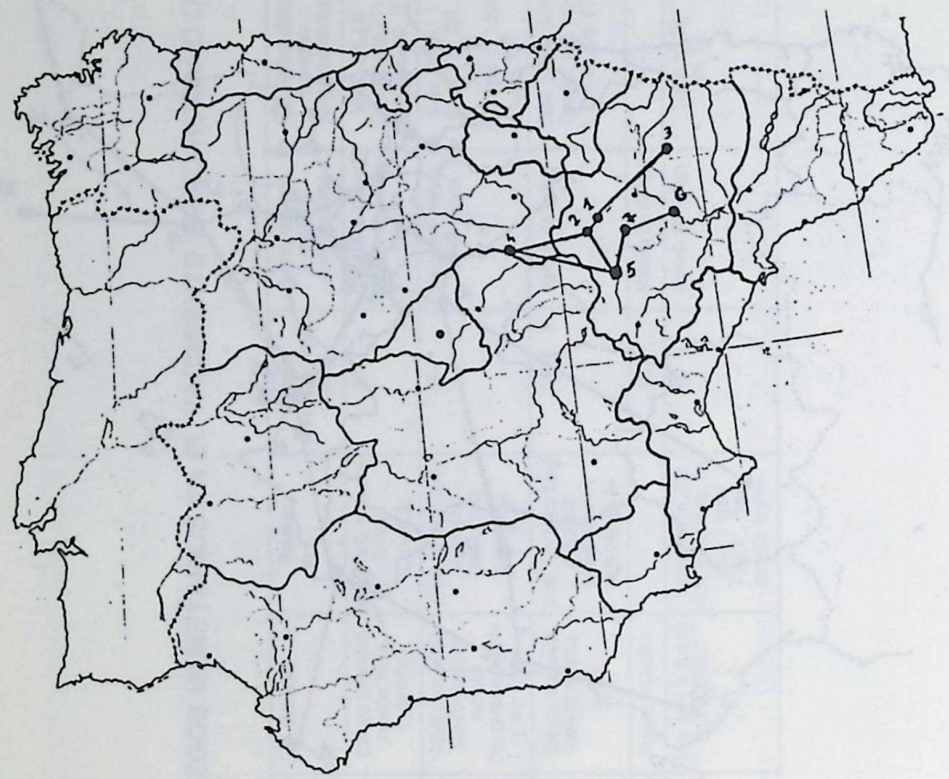
INVENTARIO DE LOS HALLAZGOS MONETARIOS EN EL YACIMIENTO ÍBERO-ROMANO DE EL POYO

N.º Invent.	Clase de Moneda Ceca emisora	Valor y Datación	Anverso	Reverso	Diámetro peso aproximado y metal	Lugar, hallazgo y estado de conservación	Ref. Bibliográfica y detalles complementarios	
112	Ibérica Kelse (CELSA)	As 180 a.C. Época de Augusto	Cabeza masculina imberbe hacia la derecha	Jinete hacia la derecha Debajo:	AE	Masada de Vallejo presenta el mal del bronce	Vives, lám. LXI Guadán, pág. 111 A. Burgos, pág. 112	
113	Ibérica Lakine Localización incierta	As 133-82 a.C.	Cabeza masculina imberbe hacia la derecha Dos delfines delante y uno detrás	Jinete saltando hacia la derecha Debajo: (sic) 	AE	Masada de Vallejo Mal del bronce	Vives XXX n.º 1 Guadán n.º 339, pág. 96 A. Burgos n.º 1.298, pág. 207.	
114	Bolskan Osca (Huesca)	Denario 133 a.C. Época de Augusto	Cabeza masculina hacia la derecha 	Jinete con lanza hacia la derecha Debajo leyenda 	AG	Masada de Vallejo	Vives, Lámina XLIII Guadán, pág. 153 A. Burgos, pág. 239	
115	Ilegible	¿As?	Cabeza masculina	–	AE	Masada de Vallejo	–	
116	Constancio II	Medio centenonial 355-361 d.C.	Busto hacia la derecha D.N. COSNT...	Constancio estante hacia la izquierda, con globo y lanza PVBLV... Resto leyenda ilegible	AE	Masada de Vallejo	Cayón n.º 341 Vol. IV	



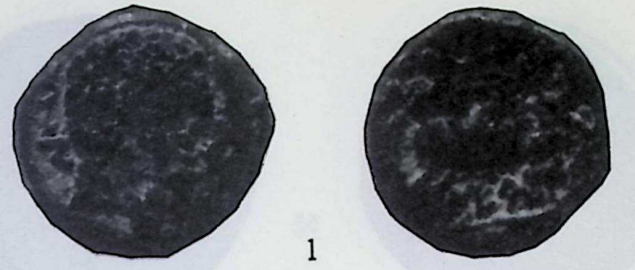
LA CIRCULACIÓN MONETARIA GENERAL EN EL ÁMBITO ARQUEOLÓGICO DE EL POYO (LA MASADA DE VALLEJO, EL CERRO DE SAN ESTEBAN EN EL POYO, FUENTESCLARAS Y LA CARIDAD EN CAMINREAL) HASTA 54 d.C.

1) Damaniu (¿El Poyo?) 2) Bilbilis-Bilbilis-Itálica 3) Nertobis 4) Sekaisa 5) Salduie-Caesaraugusta 6) C.I.I. Lepida-Kelse 7) Belikion 8) Orosis ¿El Poyo? 9) Kese 10) Arse 11) Saiti 12) Bolskan 13) Iaka 14) Castulo 15) Untikesken 16) Ercavica 17) Turiaso 18) Calagurris 19) Gracurris 20) Clunia 21) Emérita 22) Sexi 23) Nermausus 24) Roma 25) Ikalonsken 26) Titiakos 27) Eso ¿Isona-Lérida? 28) Valentia 29) Bascunes 30) Okalakom 31) ¿Cartago? 32) ¿Carissa? 33) ¿Norte de Italia, Danubio, Helvetia? 34) Lakine.



LA CIRCULACIÓN MONETARIA IBÉRICA EN LA MASADA DE VALLEJO

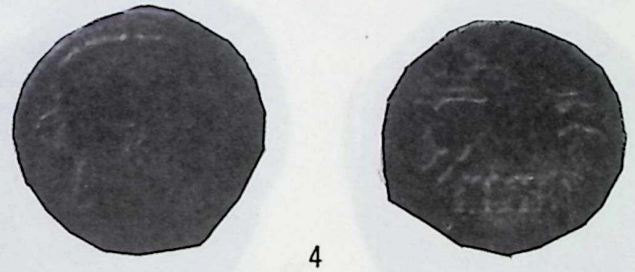
1) Nertobis - 2) Bílbilis - 3) Bolskan - 4) Titiakos - 5) Damaniu ¿El Poyo?
6) Kelse - 7) Lakine



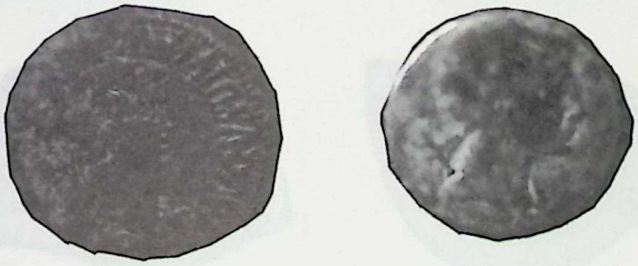
1



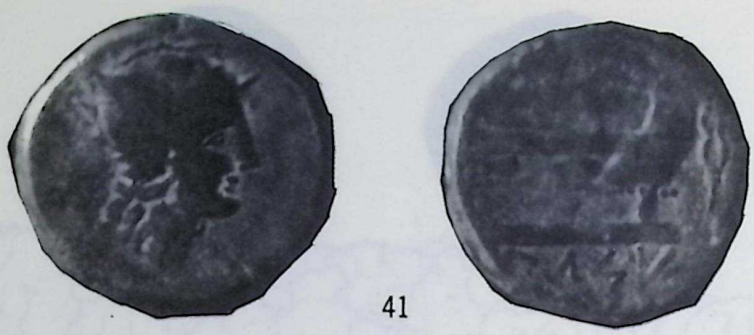
3



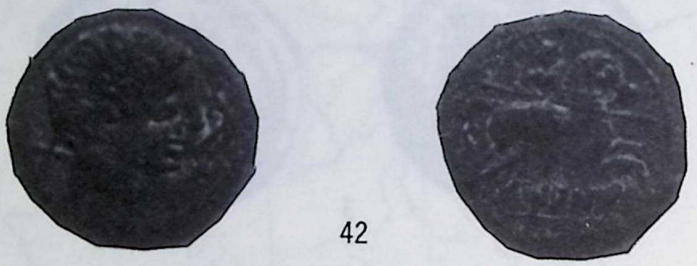
4



13 36



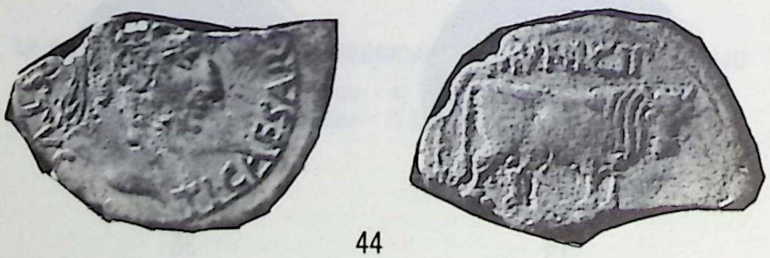
41



42



43



44



54





55



58



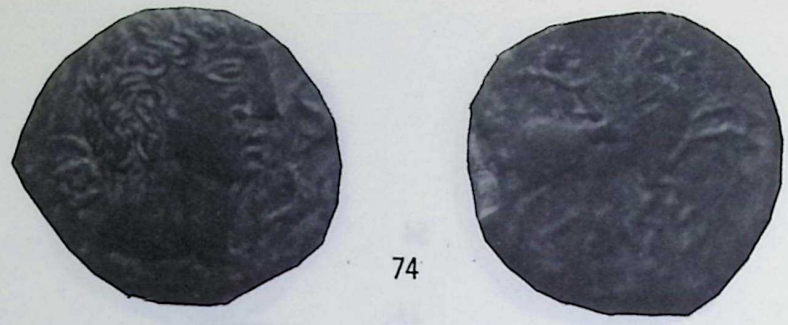


66





71



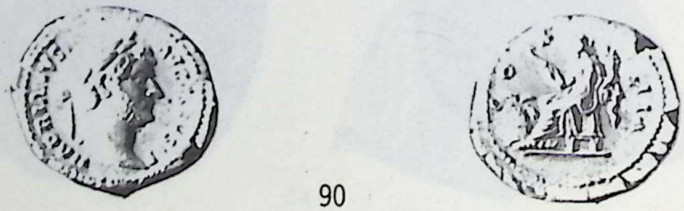
74



84



85



90



93



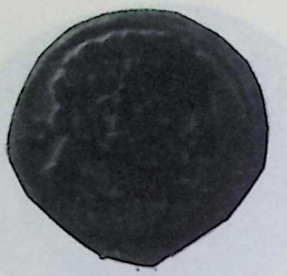
95



96



98 102



103





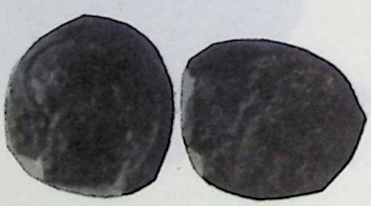
104





105





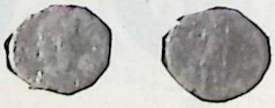
110



111



113



116

BIBLIOGRAFÍA

Actas del I Coloquio sobre Lenguas y Cultura pre-romanas de la Península Ibérica. Universidad de Salamanca, 1976.

ATRIAN, PURIFICACIÓN Y OTROS. *"Carta Arqueológica de España: Teruel"* Ed. Instituto de Estudios Turolenses - Teruel, 1980.

BELTRÁN A. *"El tramo de la vía romana entre Ilerda y Celsa".* C.S.I.C., 1952.

BURILLO, FRANCISCO. *Memoria de excavaciones en el yacimiento celtíbero-romano de San Esteban, en el Poyo del Cid.* En prensa. A memorias oficiales de excavaciones, Madrid.

CALAMOCHA: *Patrimonio Histórico de Aragón. Inventario Arqueológico. Ed. Diputación General de Aragón,* Zaragoza, 1991.

CALAHORRA. *Bimilenario de su Fundación.* Ed. Ministerio de Cultura, 1984.

CAYON, JUAN R. *Compendio de las monedas del Imperio Romano (4 volúmenes),* Madrid, 1985.

GURT ESPARRAGUERA, JOSÉ MARÍA: *Clunia III.* Ministerio de Cultura, Madrid, 1985.

KALATHOS: *Revista del Seminario de Etnografía y Antropología Turolense, núms. 3 y 4,* Teruel, 1983-84.

MARTÍN VALLS R.: *La Circulación Monetaria Ibérica.* Universidad de Valladolid, 1967.

MENÉNDEZ PIDAL R.: *Toponimia Pre-romana Hispánica.* Ed. Gredos.

MENÉNDEZ PIDAL, R.: *"La España del Cid".* Madrid, 1929.

M. DE GUADAN, ANTONIO: *La Moneda Ibérica.* Ed. Cuadernos de Numismática, Madrid, 1980.

PLINIO: *"Historia natural".*

SILES, J.: *Léxico de Inscripciones Ibéricas".* Ed. Ministerio de Cultura, 1985.

STRABÓN: *"Geografía".*

VIVES Y ESCUDERO, ANTONIO: *"La Moneda Hispánica".* Prólogo, cuatro volúmenes y Láminas. Las referencias del inventario se basan en la reedición de Juan R. Cayón, Madrid, 1980. El prólogo y las cuatro partes se incluyen en un solo libro, por lo que las citas del inventario deben encuadrarse en el volumen correspondiente.

VICENTE, J. Y OTROS: *"La ciudad celtibérica de la Caridad",* Teruel, 1986.

SANTOS YANGUAS, N.: *Textos para la Historia Antigua de la Península Iberica.* Ed. Asturlibros, Oviedo, 1980.

CRESPO VICENTE, PASCUAL: *Sobre una moneda romana hallada en Torralba de los Sisones.* Revista Xiloca n.º 6, Teruel 1990.

VICENTE J. Y OTROS: *El Mosaico con inscripción ibérica de "la Caridad",* Caminreal (Teruel). Revista Xiloca n.º 3, 1989.

Els Pobles Preromans del Pirineu: Institut d'Estudis Ceretans, Puigcerdá, 1976.

"Actas de las Cortes Generales de la Corona de Aragón de 1362-63". Archivo de la Corona de Aragón. Colección de documentos inéditos. Volumen L. Ministerio de Cultura, 1982.

ELCOCK W.D. *"The evolution of –LL– in the aragonese dialect".* C.S.I.C., Zaragoza, 1950.

MARTÍN ALMAGRO: *"Las inscripciones ampuritanas, griegas, ibéricas y latinas".* Instituto Rodrigo Caro, de Arqueología del C.S.I.C., Barcelona, 1952.

GÓMEZ MORENO, M.: *La escritura bástulo-turdetana (Primitiva Hispánica).* Edición de la Revista de Archivos, Bibliotecas y Museos. Madrid, 1962.

COHEN, HENRY: *Description Historique des Monnaies frappess sous le Empire Roman.* Seis volúmenes. París, 1880.

MATTINGLY, H., CARSON, R.A.G.: *"Coins of the Roman Empire in the British Museum".* Reedición, 1965-76, Londres.

MATTINGLY, H. Y OTROS: *Roman Imperial Coinage,* Reimpresion, 1967-68.

LORICHS-GUSTAV: *Recherches numismatique, concernant principalement les medailles celtiberiennes.* París, 1852.

HEÏS ALOÏS: *Descripción General de las Monedas antiguas de España.*

DELGADO, ANTONIO: *Nuevo método de clasificación de las Medallas Autónomas de España.* (3 tomos, Sevilla, 1871-1876).

FLÓREZ HENRIQUE: *Medallas de las colonias municipios y pueblos antiguos de España,* Madrid, 1758.

CALICO, X. y F. Los denarios romanos anteriores a Cristo. Barcelona 1991.

REVISTA XILOCA, núm. 7. Calamocha (Teruel), 1991.

DE LA TOUR, HENRI. Atlas de Monnaies Gauloises. Ares Publishers. Chicago, 1976.

BLANCHET, A. Traitè des Monnaies Gauloises. Ed. Forni Editore. Bologna.